

LEIBAR



FOTOS DIEZ Y JAVIER



Carnaval, disfraz Cuaresma, verdad

OBRAS EN ISASI



Y EN CARRETERA ARRATE



EIBAR

REVISTA POPULAR
II EPOCA

DIRECTOR
PEDRO CELAYA

REDACCIÓN Y ADMINISTRACION
Bidebarrieta, 11

Imprime
Gráficas ESET (Seminario Vitoria)
Depósito Legal: VI 34 - 1968

UKO GERRA DIRUEI!

Urte ontan eta mundu guztian, 500.000 milloi gastatuko dira gerra gauzetan. Au da, milloi bat dolar minutu bakoitzean.

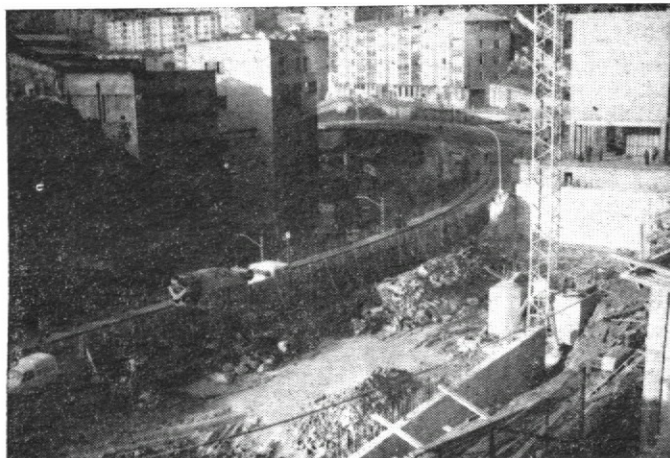
Orain datozen bost urtietan, gorakada aundia egingo da gerra gauzetarako: eundik berrogeikoa.

Munduan gauza auetarako botatzen diran diruak Afrika guztiko irabaziak bi bider gaintutzen dituzte.

60 milloi langille ari dira gerrarako lanean. Beren artean, 400.000 jakintsu eta tekniko. Azken auek urteero bear duten dirutza 50.000 milloira eltzen da. Orixe bera, ez geiago, erabiltzen dute nazioak bake ekintzarako ikerpen edo investigazioan. Negargarria benetan!

Irugarren Munduan bertan goraka dijoaz gerrarako erabiltzen diran diruak. Eta bitartean ango jendeak goseak iltzen!

Bear-bearrezkoa da, ziñez, gerrarako diruei uko egitea. Orrela bakarrik etorriko bai litzateke benetako azkera eta aurrerakuntza.



Avanzan las obras en el antiguo Sanatorio.

ALGO NOS FALTA

EL cambio fundamental al que nos llama Jesús es muy claro. Decidirse a dejar de ser un hombre egoísta que ve a los demás en función de sus propios intereses, para atreverse a iniciar una vida fraterna en la que uno se ve a sí mismo en función de los demás.

Por eso, a un hombre rico que observa fielmente todos los preceptos de la ley, pero que vive encerrado en sus propias riquezas, le falta algo esencial para ser su discípulo: compartir lo que tiene con los desposeídos.

Hay algo muy claro en el Evangelio de Jesús. La vida no se nos ha dado para hacer dinero, para tener éxito o para lograr un bienestar personal, sino para hacernos hermanos.

Si nosotros pudiéramos ver el proyecto de Dios con la transparencia con que lo veía Jesús y comprender con una sola mirada el fondo último de la existencia, nos daríamos cuenta de que lo único importante es crear fraternidad.

El amor fraterno que nos lleva a compartir lo nuestro con los necesitados es "la única fuerza de crecimiento", lo único que hace avanzar decisivamente a la humanidad hacia su salvación.

El hombre más logrado no es aquel que consigue acumular mayor cantidad de dinero, sino quien sabe convivir mejor y de manera más fraterna.

Por eso, cuando un hombre renuncia poco a poco a la fraternidad y se va encerrando en sus propias riquezas e intereses, sin resolver el problema del amor, termina fracasando como hombre.

Y aunque viva observando fielmente unas normas de conducta ética, al encontrarse con el Evangelio, descubrirá que en su vida no hay verdadera alegría. Y se alejará del mensaje de Jesús con la misma tristeza que aquel hombre que "se marchó triste porque era muy rico".

Los cristianos somos capaces de instalarnos cómodamente en nuestra religión, sin reaccionar ante la llamada del Evangelio y sin despertar ningún cambio fundamental en nuestra vida.

Hemos convertido nuestro cristianismo en algo poco exigente. Hemos "rebajado" el Evangelio acomodándolo a nuestros intereses. Pero ya esa religión no puede ser fuente de alegría. Nos deja tristes y sin consuelo verdadero.

Ante el Evangelio, hemos de preguntarnos sinceramente si nuestra manera de vivir, de ganar y de gastar el dinero es la propia de quien sabe compartir o la de quien busca sólo acumular. Si no sabemos dar lo nuestro al necesitado, algo esencial nos falta para vivir con alegría cristiana.

J. A. PAGOLA



Año 1930. Sentados: Félix Ayerbe, Pepe Peña, Dn. Eulogio Ulacla, José Luis Orbea, Francisco Cristóbal, José Undabeitia, Jenaro Mendicute. De pie: José Luis Martínez, Baglietto, Mendaro, Benedicto Lizarralde, Jacinto Mendicute, Pedro Urquiola, X. X., Lucio Guridi, Juan María Martínez. (Foto Castrillo).

CUBA: Iglesia maniatada un pueblo más justo

El advenimiento de la Revolución castrista se encontró con unos agentes de pastoral marcados fuertemente por el anticomunismo. Un talante conservador definía los cuadros de la Iglesia en Cuba. Y todos estos caracteres se acentúan cuando, en 1961, la Revolución cubana se califica de socialista, en un momento en que el movimiento comunista mundial está todavía muy marcado por su actuación antirreligiosa. Muchas de las medidas impuestas para beneficio del pueblo afectaron negativamente a los in-

tereses de la comunidad católica y, por proceder de un régimen oficialmente marxista, fueron interpretadas como expresiones de persecución religiosa.

Hay que añadir que no todas las medidas revolucionarias miraban a promover el bien del pueblo sino que, de uno u otro modo, estaban dirigidas a neutralizar la acción de la Iglesia y a extinguir la fe cristiana del pueblo. Se produjo la expulsión de 131 sacerdotes y religiosos. Se nacionalizaron todos los centros educativos de la Iglesia. Se prohibió el establecimiento en todo el país de nuevos agentes de pastoral venidos del exterior. Se impuso en la enseñanza el dogmatismo del llamado «materialismo científico» y se dio rienda suelta a la propaganda del ateísmo. El Partido Comunista se cerró a cal y canto a quienes se profesaban cristianos y se arbitraron numerosas medidas de segregación profesional contra los jóvenes que se autodefinían como creyentes. La enseñanza del catecismo pudo continuar en los hogares y en los templos, pero la acción pastoral de la Iglesia se vio sometida a múltiples limitaciones materiales. La relación de los católicos cubanos con la Iglesia universal ha sido obstaculizada de mil maneras y todavía hoy sigue siéndolo.

Fidel Castro, lógicamente, se ha negado a reconocer la existencia de medidas persecutorias contra la Iglesia y pretende que la burguesía ha utilizado a la Iglesia en su oposición a los necesarios e inesquivables cambios revolucionarios.

EL HOY DE LA IGLESIA CUBANA

Pese a todos estos pesares —de pecado contrarrevolucionario de los cristianos y de persecución discriminadora del socialismo castrista contra el cristianismo—, la Iglesia en Cuba sigue viviendo. Se trata de una Iglesia con muy pocos efectivos numéricos activos, conscientes y practicantes, dirigidos pastoralmente por 10 obispos y por 220 sacerdotes y 250 religiosas, éstas y aquéllos en su mayoría extranjeros. En el Seminario de La Habana hay actualmente 65 seminaristas y en los últimos 24 años han recibido la ordenación sacerdotal 65 jóvenes cubanos. La comunidad católica no cuenta con ningún medio de comunicación social de su propiedad, ni siquiera con un boletín interno. No tiene acceso alguno a los medios de comunicación del Estado y toda literatura religiosa de libros y enciclopedias topa con graves reservas estatales para su ingreso y propagación en el país, excepción hecha de los pocos ejemplares que pueden llegar a la biblioteca del seminario o a las bibliotecas privadas de los obispos. Se autorizan ahora las salidas de éstos y de sus sacerdotes al extranjero, pero «los orejas» castristas están por todas partes y resulta muy difícil, por no decir imposible, lograr declaraciones episcopales o de los sacerdotes sobre la situación real de la Iglesia en Cuba.

Monseñor Zacchi, encargado de los asuntos de la Nunciatura Apostólica a raíz de la Revolución cubana, pasará a la historia como un incansable patrocinador del diálogo y de la colaboración

entre los cristianos y la Revolución, y, como la figura que más contribuyó a arriar las banderas de la oposición del clero y de los religiosos a los cambios revolucionarios. La Conferencia Episcopal de Cuba se apuntó también un tanto muy positivo en sus relaciones con el régimen castrista cuando, en abril de 1969, condenó duramente el bloqueo norteamericano contra su país. Más adelante, en agosto de 1981, la misma Conferencia Episcopal hizo pública una declaración colectiva contra la decisión del Gobierno norteamericano de fabricar la bomba de neutrones. Estos gestos, aunque pequeños, revelan el nacimiento de un nuevo clima por parte de la Iglesia cubana en sus relaciones con la Revolución. La jerarquía y los sacerdotes, por un lado, y los cristianos más conscientes, valoran negativamente su anterior oposición al nuevo régimen. Lo que no significa ni una aprobación incondicional de todo el proceso revolucionario, pasado y presente, ni la pública negación de que la Iglesia sigue siendo perseguida o, al menos, discriminada injustamente.

Este nuevo clima se manifiesta, sobre todo, en la decisión de valorar los bienes que, en favor del pueblo, ha traído la Revolución castrista.

LOGROS Y FALLOS

La isla de Cuba, hoy, no es ningún paraíso para sus diez millones de habitantes. Pero ¿y si se compara su situación de hoy con la de los otros países vecinos del Caribe? La Revolución cubana ha logrado, mal que bien, dar de comer a todos los habitantes; ha puesto fin a las injustas e irritantes desigualdades entre una oligarquía superrica y una masiva mayoría miserable; ha terminado con el secular analfabetismo y ha dado pasos de gigante en punto a sanidad. ¿Pueden ofrecer un similar balance El Salvador, Guatemala, Santo Domingo, Haití u Honduras?

El «paraíso» cubano no existe, es cierto. Siguen y persisten las carencias en todo lo referente a víveres, vestido, vivienda, transportes. El «racionamiento» de comida es ley. Cada ciudadano tiene su cartilla, lo que le permite un aprovisionamiento mínimo una vez por semana... si es que madurga y tiene la suerte de que, en la cola durante horas, no se hayan terminado las provisiones, por ejemplo de patatas, antes de que a él le toque la vez.

También funcionan por ley las cartillas para la adquisición de ropa y calzado. Un par de zapatos por año; un pantalón, un calcetín o una camiseta por año; un vestido por año. Conseguir unas sábanas o un desodorante pueden representar dos noches y dos días en la cola de aprovisionamiento. Incluso en los restaurantes llegan a faltar determinados alimentos. Pero el turista, si no está muy con los ojos abiertos, pasa sin advertir la gravedad de estas realidades, salvo por lo que hace a las colas interminables. Y hasta puede que no vea la existencia de barrios de chabolas, aunque éstas existen, si bien en número muy inferior y hasta insignificante si se compara este triste fenómeno con el existente en numerosos países latinoamericanos. Sí advertirá, por el contrario, que en las calles de La Habana apenas circulan coches particulares y que los que lo hacen son muy antiguos. Los autobuses de servicio público son igualmente viejos, van a tope porque son muy escasos, las esperas de los usuarios se prolongan interminablemente y que sólo viene a costar su billete unas siete pesetas.

Estas graves deficiencias sociales dan lugar, como es lógico, a la persistencia del mercado negro de víveres, bebidas y dólares. La caza del dólar es un deporte nacional. Quien se hace con dólares puede permitirse el lujo de comprar en las tiendas y almacenes dedicados exclusivamente a los turistas, en los que hay de todo y siempre de mucha mejor calidad que lo vendido en los puestos para los cubanos.

(Continuará)

ARRIETA

NOVEDADES



Calle María Angela, 22
2 de Mayo, 14

Teléfono 712024
Teléfono 716929

PROPORCION DE MEDICOS

	Médicos por 100.000 habitantes	Habitantes por médico
Mundo	80,8	1.237
Africa	18,4	5.434
Occidental	6,7	14.965
Oriental	5,7	17.480
Septentrional	46,5	2.151
Central	6,5	15.387
Austral	46,8	2.135
América	115,7	864
Septentrional	168,9	592
Sur (tropical)	62,6	1.596
Central (continental)	70,3	1.423
Sur (templada)	151,7	659
Antillas	65,6	1.523
Asia	34,8	2.877
Oriental	47,5	2.106
Meridional central	24,9	4.021
Meridional oriental	15,0	6.646
Meridional occidental	51,4	1.947
Europa	181,2	552
Occidental	189,4	528
Meridional	181,2	552
Oriental	186,8	535
Septentrional	158,9	629
Oceanía	123,0	813
Australia y Nueva Zelanda	150,7	664
Melanesia	11,8	8.456
Micronesia	49,9	2.003
URSS (médicos y dentistas)	346,4	289

Armas nucleares

Reunidos en Roma, los obispos norteamericanos y europeos han estado elaborando en la última quincena de Enero, una "estrategia" común frente a la carrera y despliegue del armamento nuclear.

Contrastar opiniones

El motivo real de esta "cumbre" era el deseo de los obispos americanos de contrastar con otros hermanos en el episcopado sus opiniones sobre la "cuestión nuclear". Como es sabido, la Conferencia Episcopal USA prepara una carta pastoral sobre este propósito. Pero si bien el motivo inicial parece obedecer a una petición del episcopado norteamericano, lo cierto es que de esta reunión puede salir el primer proyecto importante de la postura que debe tomar la Iglesia católica en esta larga, dura y trascendente polémica del armamento nuclear.

La Iglesia católica no ha tomado aún una postura oficial, si bien han sido y son numerosos los pronunciamientos de diversos cardenales y obispos —el cardenal Köning, sobre todo— sobre la carrera de armamentos y el despliegue nuclear. Para mayor abundamiento, no faltan voces que denuncian pretendidas contradicciones entre lo que uno y otro obispo, entre lo que uno y otro episcopado dice o sugiere a este respecto.

El cardenal Hoeffner, presente en la reunión de Roma, declaró días antes de la misma que "no existen contradicciones en las preocupaciones por la paz de los obispos de los dos países", los alemanes y los norteamericanos. "Existe identidad de puntos de vista —remachó el cardenal alemán entre la Conferencia Episcopal de los Estados Unidos y la de Alemania en la actual discusión sobre la paz".

Trágica ilusión

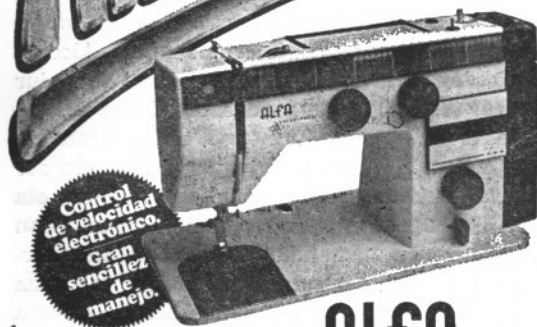
Teniendo presente estos antecedentes, se comprende que el cardenal Hoeffner haya afirmado que los dos episcopados (USA y RFA) se reconocen en la enseñanza del Concilio Vaticano II, que declara que "todo acto de guerra que aniquila pueblos o regiones enteras, sin distinción entre sus pobladores, es un crimen contra Dios y la Humanidad". Y añadió el arzobispo de Colonia: "Nosotros, como los obispos americanos, recordamos las propuestas de Pablo VI, según las cuales sería una trágica ilusión creer que la carrera de armamentos puede durar indefinidamente sin provocar una catástrofe".

Lo que sí es seguro que, tras las reuniones celebradas en Roma, las ideas entre estos dos grandes sectores de la Iglesia católica— el norteamericano y el europeo— fluirán más claras y coordinadas.

"TODO ACTO DE GUERRA QUE ANIQUILA PUEBLOS O REGIONES ENTERAS, SIN DISTINCION ENTRE SUS POBLADORES, ES UN CRIMEN CONTRA DIOS Y LA HUMANIDAD".

(Concilio Vaticano II)

LA NUEVA FORMA DE COSER.



Control de velocidad electrónico.
Gran sencillez de manejo.

ALFA

Técnica al detalle

Aparato 30 EIBAR (Guipúzcoa)

Don Iñaki Aspiazu, benemérito sacerdote, ha sido homenajeado en su pueblo natal de Azpeltia con motivo de sus Bodas de Oro sacerdotales.

A Don Iñaki, desde muy joven, le atrajo la cuestión social. Al iniciarse nuestra guerra del 36, estaba su sacerdocio muy orientado hacia el apostolado social. Ello, incomprensiblemente, le llevó a la cárcel. Es entonces también cuando perdió a su padre, ocasión que el hijo aprovecha —con la plena aprobación de la madre— para escaparse de la vigilancia policiaca franquista. Estuvo escondido en un caserío. Deambuló por tierras alavesas. Sufrió incompresiones mil y dificultades sin cuento. Por fin, por Enderlaza, se escapó a Francia, donde continuaría su labor sacerdotal y social.

Actuó principalmente en los campos de concentración de Francia, donde intimó con Toribio Echevarría, nuestro socialista elbarrés ejemplar, y antes con aquel gran campeón de la cosa social que se llamó Don Poli Larrañaga.

Más tarde, refugiado en Argentina, trabajó de lleno en los establecimientos penales de aquella república sudamericana. Su atención penitenciaria se derivó particularmente hacia los problemas de asistencia post-penitenciaria. El creó, en Buenos Aires, el Secretariado de Ayuda Cristiana a las cárceles, cuyo fin fundamental es la asistencia social a los que salen de las cárceles y vuelven a la sociedad. Para ellos fundó la Casa del Liberado, con alojamiento, comida, vestido, documentación y posibilidad de encontrar trabajo. Esta asistencia se extiende a los familiares de los presos, y también a los mismos presos dentro de la cárcel, colaborando con las instituciones penitenciarias para que el sistema de ejecución de las penas sea más humano y educativo.

Don Iñaki Aspiazu está convencido de que el delito no es solamente de origen personal sino también producto, en parte, de causas sociales. Su contacto con los presos le ha hecho ser más comprensivo y humano.

Según él, para que una cárcel cumpla con



Egun atsegiña Don Iñaki Aspiazu'ren apaizgintzako. Urrezko Eztaiak zirala-ta pasatu genduna Azpeltin.

Don Iñaki bera izan zan mezaemale.

Aita Gogorza'k, sermoi denboran, egoki agertu zigun Aspiazu jaunaren duintasuna. Ibiliz zan tokietan nola jokatu zan, erriaren alde nolako lanak egin zitun, bidean zer eragozpen aurkitu zitun; aiek menderatzen nola saiatu zan. Etsipenak jotzen duten oietakoa izan ba'litz, aspaldi aztua zan don Iñaki.

Eragozpenen aurrean aunditu, indartu, ta adoretu egiten zan Aspiazu. Aurpegi ematen zun bear zan guztian. Atzo erabat itxirik zeuden atear, gaur zabal-zabalik, D. Iñaki'ri esker. Frantzia'n, Amerika'n, alde guztietan.

Biotzera sartu zitzaizkidan don Iñaki'ren itzak, eskerrak ematen asi zanean. «Eskerrak, Jauna, zion, euskaldun egin ninduzulako; eskerrak azpeltiar naizelako, eskerrak guraso zintzo ta eliztarrak eman zenikidazulako, eskerrak, paseak pasa, ikusiak ikusi, apaiz jarraitzeko indarra eman didazulako; fedarean sua nere barranean itzali ez dalako».

BASARRI

el fin que se le asigna, necesita que esté instalada en un edificio adecuado, dirigida por personal preparado y con una reglamentación humanista y humanizante. El Padre Aspiazu cree que muy pocos establecimientos reúnen estas tres condiciones.

Para Don Iñaki, la policía tiene como fin la prevención del delito y cuando se encuentran con el presunto delincuente, no puede considerarse la policía como dueña y señora de todos los derechos, sino como agente de la sociedad, obligado a respetar los derechos fundamentales del detenido, contra el que no pueden ni deben usar tratamientos inhumanos y, en particular, la tortura.

Don Iñaki Aspiazu está hoy al frente de la Delegación Diocesana de la Pastoral Carcelaria. En San Sebastián, como servidor de la Iglesia Diocesana, tiene su sede. El lleva en estos momentos de forma especial la preocupación de 1.800 presos que hay en Vizcaya, Guipúzcoa, Alava y Navarra. Estos presos están distribuidos en más de una docena de establecimientos penales dentro del estado español.

El Padre Aspiazu es partidario decidido de que estos presos cumplan su condena en el País Vasco. Porque el preso necesita de su ambiente cultural propio para una permanencia educadora en la cárcel. Porque, de no ser así, se le priva al preso del apoyo familiar y a éstos se les causa graves dificultades de todo tipo.

Don Iñaki es taxativo cuando afirma que el sacerdote en las prisiones, si actúa evangélicamente, con sentido humanista por encima de toda discriminación, con comprensión eficiente, no sólo no encontrará dificultades en los presos no creyentes, sino que se verá rodeado del afecto y confianza de los mismos.

Así piensa, así ha actuado y actúa este sacerdote que acaba de celebrar —con un homenaje cálido y popular— sus Bodas de Oro sacerdotales.

Zorionak, Aita Aspiazu, por este fausto motivo y por la inmensa labor sacerdotal y social realizada en estos cincuenta años.

MARX, CADA DIA MENOS

Lo verdaderamente útil de la conmemoración de los centenarios es que nos ofrecen la excusa para repasar lo olvidado de la trayectoria de hombres singulares. En 1983, por eso de la cifra mágica de los cien años, se hablará y escribirá mucho de Wagner, de Kafka, de D'Alembert, de Karl Jasper, de Iván Turguenev, de Manet. Y de Marx, padre del llamado socialismo científico.

Quizás lo primero que convenga hacer es desmitificar a Marx, bajándole, para empezar, de la trágica religión del comunismo, y despojándole, al mismo tiempo, de los sambenitos de diablo judío y profeta de todas las calamidades de la era moderna que colgaron sobre él los catastrofistas. Ni gloria humana, ni monstruo terrorífico, a Marx hay que situarle en su época, en cuyo contexto el despotismo capitalista no podía sino desembocar en la desesperación de las depauperadas masas obreras. La verdadera utilidad humana del pensamiento marxista consistió más en provocar el replanteamiento sobre bases éticas de la relación capital-trabajo, en llamar a la conciencia de la sociedad, a partir de la denuncia sistemática de las injusticias sociales, que en inventar una nueva sociedad, en la que no tuviera cabida la libertad. El error de los continuadores de Marx consiste en seguir esta segunda interpretación de los postulados del filósofo alemán. Sin duda, Marx hoy sería

extremadamente crítico con quienes han hecho de sus argumentos cadenas para millones de personas, mordazas para los pueblos, freno para el progreso, horca de inocentes, barranco para el sacrificio inútil de miles de idealistas.

Pero ¿tiene hoy alguna vigencia el pensamiento marxista en el mundo occidental? Cada día menos. Los mitos del marxismo se disuelven como azucarillos en la vitalidad de las teorías sociales modernas y, sobre todo, tras la experiencia claramente negativa de la realidad de los brutales regímenes socialistas. El marxismo ha hecho más antimarxistas que nadie. La filosofía de Marx está caduca, esa es la verdad.

La lucha de clases, otro eje del ideario marxista, nunca fue otra cosa que la invocación del cainismo, una filosofía de fratricidio universal, pues es enfrentar al hombre con el hombre, al ser humano con sus semejantes. Cuánta sangre ha corrido por ese llamamiento a la guerra entre las gentes. Hoy, la lucha de clases no existe sino en la mente violenta de los comunistas.

Marx es hoy un fósil de biblioteca. Algunos años más y el marxismo sonrojará a las gentes, como vergüenza de lo que en otro tiempo se saludó como esperanza.

J. R. BLAZQUEZ en DEIA

¡Algo increíble!

La generosidad mundial de los «peques» de la Santa Infancia sostiene anualmente a no menos de 78.000 escuelas, a unos 2.670 orfanatos, a unos 10.000 jardines de infancia y a unos 4.500 hospitales. En total, unos 13 millones de niños viven, comen, aprenden a leer y a jugar, curan sus cuerpos y descubren el misterio de salvación que Jesús de Nazaret nos ha traído. Y ello, gracias a la generosidad de los niños cristianos de la Obra Misional de la Santa Infancia.

— : —

A través de los niños del estado español les llegó ayuda de la Santa Infancia a unos niños de la India. El obispo de los mismos —el obispo de Palai— al recibir la necesaria ayuda, nos ha escrito:

«Dedicaré el subsidio recibido al sostenimiento de los 16 orfanatos de mi diócesis en los que se encuentran acogidos 1.414 niños. En estos centros —sigue diciendo— se realiza una gran labor de ayuda, tanto en el campo de la simple supervivencia como en el de la educación, la formación profesional y la salud».

Sin dramatismos, dice este obispo: en el campo de la simple supervivencia. ¿Qué hay detrás de esta frase? Hay un problema primario y radical. Casi millar y medio de niños pobres no cuentan con otro medio para

asegurarse el pan nuestro de cada día que con la ayuda generosa de los niños cristianos de la Infancia Misionera. Lo cual se confir-



ma con lo que escribe una misionera del Zaire, quien, en carta remitida a nuestros niños, dice:

«Gracias a vuestra generosidad podemos remediar muchas miserias que afectan a nuestros niños del Zaire: subalimentación, enfer-

medades, falta de lo necesario y de cuidados. Más que nunca hoy la masa del pueblo se halla en estado de necesidad, a causa de la crisis económica y de la plaga de la corrupción».

— : —

La Obra Misional de la Infancia Misionera ayuda, a nuestros niños a que despierten a la solidaridad humana y cristiana con los niños de todo el mundo. La Obra les enseña a echar por los suelos las numerosas barreras artificiales e injustas que separan a los pueblos y los enfrentan unos con otros. Barreras de raza, de lengua, de cultura, de nacionalidad, de sistema político, de religión. El Papa ha dicho que la Infancia Misionera es escuela donde se aprende a reconocer y estimar «las riquezas culturales y religiosas de aquellos a quienes se quiere ayudar en un clima de intercambio mutuo y fraterno». ¡Gran labor la de los niños de la Santa Infancia en favor de la solidaridad mundial! Porque, si de verdad pretendemos un mundo mejor, tendremos que comenzar por motivar en los niños —hombres del mañana— una conciencia de mayor solidaridad entre todos los hombres y pueblos. Esto es, precisamente, lo que persigue en el plano educativo la Obra Misional Pontificia de la Infancia Misionera.

Lamento POR UN NIÑO

«Señor, esta noche me encuentro triste.

Te ofrezco esa pobre madre que hoy he encontrado. Consuela, Señor, su corazón roto y el de todas las madres que lloran sus hijos, pero especialmente el de las madres ugandesas cuyos hijos mueren de hambre.

Yo no creo, Señor, que tú quisiste jamás que tus pequeños se viesen atormentados por esa hambre. El dolor de esa madre me acosa. Caminé muchas leguas bajo el sol de los trópicos para traernos su niño. Recuerdo su delgado, consumido cuerpo y sus ojitos enfermos.. Mejoró con nuestros cuidados y la tensión abandonó su rostro. ¡Qué amor derramó aquella madre sobre su pequeño! Hoy, de repente, el niño ha muerto. La malnutrición le había dejado sin resistencias. Y, Señor, he sido testigo de un dolor sin fondo. Me he sentido incapaz y las palabras me han faltado... La madre, muerta también ella, ha recogido el pequeño cuerpo y con cariño inmenso lo ha envuelto en tela de corteza. Su padre, con destreza y reverencia, lo ha asegurado con unos pedazos de bambú en una bicicleta prestada. ¿No lo era también tu tumba? Yo, apretaba en simpatía silenciosa la mano de la madre. «Weebale Nnyo»: «Gracias hermana», por tu bondad con mi pequeño, me dijo. Con dignidad emprendió sin mirar atrás la vuelta a casa. Mi alma iba con ella, intranquila y pesarosa, pesarosa de que niños deban morir cuando tantos comen demasiado».

Oración de Mónica Prendergast (MMM.), Médica Missionaria de Mary, una noche sobre una escena vivida ese día en el Hospital de la misión de Kitovu, en Uganda.

La frontera de la muerte

A primeros del Noviembre pasado, 35 personas —ancianos y enfermos— se han suicidado en la frontera entre Uganda y Ruanda.

Decenas de miles de ruandeses que vivían en el distrito de Ankole, en el Sur de Uganda, sufrieron el incendio de sus casas y el robo de sus ganados.

Estos ataques a la población de origen ruandés en Uganda han producido este éxodo de más de 10.000 personas. Ruanda, el país de mayor densidad de población de África, acogió a unas 50.000 personas. A finales de Octubre, el Gobierno de Ruanda, incapaz de hacer frente a la llegada de más refugiados, decidió cerrar la frontera. Así las cosas, 4.000 personas se encontraban en la orilla izquierda del río Ankagera sin apenas nada que comer. Es aquí donde tuvo lugar el episodio del suicidio colectivo.

Los 50.000 refugiados que lograron pasar a Ruanda se han instalado a 14 kilómetros de una parroquia católica. Han sido bien recibidos y socorridos eficazmente. El Estado ha requisado las camionetas de los comerciantes para asegurar el transporte. El Ejército ha aportado las tiendas. La Caritas, Cruz Roja y otras organizaciones han colaborado estrechamente con la ayuda de las Obras Misionales Pontificias.

Los misioneros, y a su frente el señor obispo, han asistido a los refugiados desde el primer día. Un misionero vive con ellos en las tiendas. Otros misioneros se han puesto también al servicio de los refugiados, tratando de buscarles ayudas.

Nuestro Ayuntamiento hoy

Nuestra corporación municipal se acerca a marchas forzadas al término de su gestión pública. Y de la misma forma, con gran actividad, con verdadera prisa están trabajando para dejar los caminos expeditos y convenientemente encarrilados a los que, después de las próximas elecciones, les sustituirán en el Ayuntamiento.

Recordemos que últimamente se rompió el consenso en la corporación que existía entre el P.N.V. y el P.S.O.E. La cosa comenzó en el momento en que el concejal socialista Sr. Fernández manifestó que retiraba su confianza al Sr. Alcalde. Entonces, éste, Mikel Larrañaga, entendiéndolo que las presidencias de las comisiones municipales son una delegación recibida del alcalde, retiró al dicho Sr. Fernández su confianza de alcalde y le desplazó de la presidencia de la Comisión de Obras. El partido socialista, en este momento, se solidarizó con el ex-presidente de Obras y retiró a sus miembros de las presidencias que ocupaban en la corporación municipal. El socialista Sr. López de Guereñu ocupaba la presidencia de Hacienda. Ahora, en la misma, ha sido sustituido por el Sr. Alcalde. La Comisión de Obras ha sido asumida por el concejal Sr. Uranga.

Julio Lapeyra que estaba al frente de Tráfico deja su responsabilidad en manos del responsable de Servicios, Sr. Uncetabarrenechea.

La Delegación de Juventud estaba a cargo de la señora María Elena Piedra. Ahora seguirá bajo una pequeña comisión que ya antes secundaba a esta delegación.

Ocurridas todas estas cosas, en estos momentos el Ayuntamiento se ha propuesto el siguiente plan para lo que le resta de existencia: ante todo, no aceptar nuevos compromisos municipales y, sobre todo, tratar de resolver y liquidar bien los compromisos hasta el presente asumidos. De esta forma, el P.N.V., H.B. y E.E. quieren dejar a la siguiente corporación una situación aceptable y unas plataformas bien asentadas para que el próximo Ayuntamiento pueda proseguir su gestión pública con garantías más que suficientes.

Tenemos entendido que el Sr. Alcalde es optimista a este respecto. La Corporación actual dejará a la siguiente las Normas Subsidiarias ya aprobadas. Hace un año se aprobó el Avance de

- Roto el consenso P. N. V. - P. S. O. E.
- Economía mejor saneada
- Racionalización de servicios

REALIZACIONES

OBRAS LIQUIDADAS	Presupuesto	Ejecución	
Urbanización Ubitxa	3.232.753		2.765.851
Camiones basura	5.879.247		5.793.662
Mobiliario dependencias municipales	2.600.000		1.592.000
OBRAS EN FASE AVANZADA DE EJECUCION			
	Proyectado	Contraído	Pendiente de financiar
Vial Txonta-Arane	34.284.396	30.284.396	4.227.078
Pavimentación aceras y calles, Saneamiento, alumbrado y tráfico	82.000.000	53.798.200	907.535
Vial Ubitxa-San Cristóbal	16.801.280	16.801.280	801.280
OBRAS INICIADAS			
	Proyectado	Contraído	Pendiente
Urbanización Errekatzu-Sansaburu	31.930.171	10.091.000	2.930.171
Urbanización Legarre Alto	63.499.874	5.588.112	23.456.033
Urbanización Azitain	17.984.693	345.728	12.984.693
Carretera Elgeta	26.867.878	2.637.835	6.867.878
Aparcamientos jardines, frontón Legarre ...	41.584.863	1.319.697	8.548.863
Polonia Etxeberria-Urki	31.000.000	2.452.302	14.000.000
Urbanización Zona Alta Sansaburu	33.212.067	6.483.721	7.012.067
Mercados	23.700.039	5.740.478	2.975.249
Escuelas	17.568.809	8.261.875	2.568.809
Nichos	6.528.880	1.500.000	5.028.880
Proyectos urb.	27.500.000	8.251.360	4.500.000

las mismas. Ahora se trabaja en la fase de su redacción definitiva, que se quiere aprobar lo antes posible. Con ello, quedará bien claro cómo, urbanísticamente, debe ser el Eibar futuro.

Respecto a economía, son bastante halagüeñas las realidades que heredará el siguiente Ayuntamiento. A este respecto es de considerar que todo Ayuntamiento tiene capacidad legal de endeudamiento hasta un 25 por 100 del presupuesto ordinario. En este momento, nosotros no llegamos al 16 por 100 de este endeudamiento. Hay un colchón, pues, de un 9 por 100, que da maniobrabilidad maja a la nueva corporación. El Ayuntamiento siguiente recibirá, por consiguiente, unas Normas que le indicarán dónde gastar dinero

en materia urbanística y social. A su vez recibirá ese margen de maniobra del 9 por 100 antes indicado, muy bajo para saber dónde gastar dinero racionalmente.

Otro detalle muy interesante: se está organizando en estos momentos más racionalmente la gestión municipal. Se ha contratado un Jefe de Organización y Personal en la persona del Sr. Irigoyen, quien viene a nuestro Ayuntamiento del mundo del cooperativismo.

En un Pleno Municipal está aprobada la reorganización de áreas de servicio y de compras. La reorganización municipal de servicios va por buen camino. Podemos, pues, mirar el porvenir municipal con un cierto optimismo.

■ 3564 personas en paro ■ 65 empresas en regulación de empleo

«La situación laboral en la comarca del Bajo Deba es catastrófica», según un informe elaborado conjuntamente por ELA-STV y CC.OO. En el informe se destaca el fuerte incremento del paro en Eibar, Elgoibar, Placencia, Mendaro, Deba, Mutriku y Elgueta. Son numerosas las salidencias de cierres temporales, e incluso las rescisiones colectivas y liquidaciones. En la actualidad, el número de personas sin empleo se eleva a 3.564. En los dos últimos años, el paro en el Bajo Deba se ha visto aumentado en un 76 por 100, frente al índice del 24 por 100 que ha regido en Guipúzcoa.

SECTOR ARMERO

En el año 1974, el sector armero se componía de 62 empresas con un volumen de 3.000 trabajadores. De su producción total, el 70 por 100 se exportaba. Era un mercado difícil, mantenido a base de precios bajos, lo que repercutía, en la mayoría de los casos, en su calidad. El mercado interior asumía el 30 por 100 de la venta total.

Ya en esta época y por elevación de costos, se tomó la decisión de dejar en gran parte la fabricación de la escopeta paralela y se optó por la superpuesta, ya que la mayor parte del trabajo era mecanizado y su precio de venta superior. En esto se siguió la línea de actuación de otros fabricantes extranjeros. En este mismo año se agravó la situación. Naciones como Brasil, con un costo de mano de obra hasta tres veces más barato que el nuestro, lograban vender escopetas muy por debajo del costo de las eibarresas. Además, países con economía planificada como Checoslovaquia, Hungría, Rusia vendían a «precios políticos», esto es, inferiores al costo mismo. Todo esto empezó a producir cancelaciones a muchos de nuestros pedidos. USA, uno de nuestros principales mercados, participó en la fabricación de armas, aunque con mediocre calidad, pero con unos precios imposibles de competir. Fabricaban, por ejemplo, automáticas de cinco tiros con un precio inferior a las nuestras de media pletina.

Hace cuatro años, parte de las centrales sindicales y empresariales tuvieron los primeros contactos al respecto. Las centrales sindicales plantearon la urgente necesidad de una reestructuración.

Ese mismo año 1979, las centrales sindicales hicieron un llamamiento a las empresas para que presentaran un estudio e iniciaran una reestructuración. De las 60 empresas que existían en Euzkadi, 41 estaban dispuestas y 10 no la aceptaban. Estas últimas suponían el 50 por 100 del número de los trabajadores en el sector, lo que motivó la no puesta en práctica de este proyecto. Desde entonces hemos ido de mal en peor: empresas desaparecidas, suspensiones de contratos y atrasos salariales en la mayoría de las empresas.

De 3.000 trabajadores en el sector, actualmente trabajan sólo 1.300. De éstos el 61 por 100 están en suspensiones y regulaciones de contratos y atrasos salariales hasta sin cobrar salarios durante cuatro meses. A pesar de todo esto, no se llega a un proyecto serio de solución. Aquí aflora indiscutiblemente un espíritu individualista.

Ante esta situación gravísima, las centrales sindicales exigen a las empresas no integradas en la UFA una reunión inmediata para clarificar su posición actual y planes de futuro y piden también a las administraciones central y vasca medidas legales.

MAQUINA HERRAMIENTA

En este sector y en nuestra comarca trabajan 2.217 trabajadores, de los cuales 650 están en sociedades cooperativas y 267 en sociedades anónimas laborales formadas recientemente.

Dejando aparte las sociedades cooperativas debido a su funcionamiento específico, aunque no están exentas del problema, en estos momentos 1.088 trabajadores están afectados por expedientes de reducción de jornada o suspensiones temporales de contratos.

Ante la grave situación del sector, la AFM (Asociación de Fabricantes de Máquina Herramienta) ha tomado la iniciativa de presentar un plan de reconversión del mismo para su salvación. Esta iniciativa es apoyada unánimemente por las centrales sindicales, aunque es, en alguna medida, tardía, por lo que para recuperar el tiempo perdido es necesario dar la máxima agilidad al proceso.

HERRAMIENTA MANUAL

El sector de la herramienta de mano agrupa a 720 trabajadores en 20 empresas. Sólo dos empresas superan los 100 trabajadores: Alcorta Unzueta y Cía. de Elgoibar y Super-Ego de Eibar, con 210 y 126 respectivamente. Otras tres con más de 50 trabajadores: Ocamica Hnos., Egaña, S. A. y Talleres Tem, con 64, 80 y 79 respectivamente, agrupando entre las cinco a 559 trabajadores, lo que representa un 78 por 100 del total. El resto —240 trabajadores— están agrupados en 16 empresas con una media de 15 trabajadores por empresa.

Las alternativas sectoriales a nivel de Euzkadi van encaminadas por dos canales diferentes. Por una parte, las tres grandes del sector: Palmera, Irmo y Acesa, han constituido una sociedad con nombre FAHESA, a la que el Gobierno Vasco le ha concedido un crédito de 200 millones de pesetas. Por otra parte, las empresas pertenecientes al HERRAMEX (Agrupación de Fabricantes de Herramientas de Mano) junto con algunas otras no pertenecientes a esta agrupación, pero interesadas en la reestructuración del sector, han iniciado negociaciones de reestructuración.

TORNILLERIAS

Los expedientes de reducción de jornada y suspensión temporal de contratos están a la orden del día. Muchas empresas tornilleras han cerrado en los últimos meses. En estos momentos en la comarca trabajan 500 aproximadamente en el sector.

Existe un intento de reordenación a través de una sociedad de conversión que ha recibido ya unas subvenciones por parte del Gobierno Vasco. Por parte de otro grupo, se está intentando hacer algo parecido. Un tercio de los trabajadores del sector están afectados por expedientes de reducción de jornada y suspensión temporal de contratos. No pocas pequeñas empresas han cerrado.

MAQUINAS DE COSER

«Alfa» y «Sigma» agrupan a 1.918 trabajadores y las dos empresas están en reducción de jornada desde hace más de un año. Ha habido un intento por parte de una casa de Consulting, de hacer un plan sectorial, pero no ha dado frutos. No se ven claras las alternativas para mantener el nivel de empleo, y las ventas decayeron en 1982.

Hay un buen número de empresas, como «Jata», «Laster», «Guissasola y Cía.», «Sapa»..., con regulación y atrasos salariales... La consecuencia obvia es la puesta en marcha de los planes de reconversión por parte de la Patronal y del Gobierno, y las negociaciones urgentes entre la Administración Autónoma, Administración central, Patronal y sindicatos, para encontrar puestos de trabajo alternativos a los trabajadores que tengan que salir al paro...

NUESTRO COMENTARIO

Triste situación laboral, que ha inspirado a nuestras centrales sindicales la huelga general del día 17.

No creemos que esta medida ayude a solucionar nada. ¿Se trata de provocar la justa atención hacia nuestra dramática situación? Muy bien. Pero estimamos que hay medios más eficaces para ello. Los japoneses hubiesen «hecho la huelga» trabajando más. Quizá sea una pista para nosotros.

También podíamos haber hecho huelga a las tabernas, al cine, a muchas cosas... Y sobre todo huelga a nuestro exagerado espíritu individualista.

Se requiere más diálogo, menos protagonismo y más racional voluntad a prueba de dificultades de toda clase.

Necesitamos, quizá, dejar —¡pero todos!— métodos viejos y con imaginación constructiva —¡no destructiva!— buscar pistas nuevas de solución.

Después de un lanzamiento espectacular en los Estados Unidos, ha irrumpido clamorosamente en Europa y más concretamente en España, una película que está batiendo todos los records de la exhibición cinematográfica. Tiene un título minúsculo: «E. T.», que quiere decir: Extraterrestre. El estreno mundial tuvo lugar en Estados Unidos el 11 de junio; a fines de noviembre «E. T.» había ingresado ya 285 millones de dólares. El film había costado 10.300 millones.

En Francia, entre el 1 y el 8 de diciembre, ha sido lanzado el film en 167 ciudades y 280 salas y está batiendo también todos los records. En España acaba de iniciarse la exhibición y, sin duda alguna, la película seguirá su sorprendente marcha triunfal.

¿A qué se debe este acontecimiento? Se trata de una película de niños. Porque «E. T.» es un pequeño extraterrestre que, con un grupo de extraterrestres adultos, aterriza, con un platillo volante, en un bosque. El grupo se ve acosado por el ataque de los humanos y huye hacia el espacio. Pero en la fuga precipitada, el pequeño extraterrestre se queda en tierra. Se ve perseguido. Tiene frío y hambre. Un niño de 11 años: Elliott, lo acoge, lo protege, se hace su amigo. Le enseña a vivir como los niños terrestres. Pero «E. T.» descubre también la maldad de los hombres y quiere abandonar la tierra. Al fin puede hacerlo y al marchar hacia la pura libertad de los espacios infinitos «E. T.» dice a su amigo Elliott: «Ven». Y este responde: «Quédate».

Alguien ha definido esta película como un film «cristiano». Yo pienso que quizá esa definición cristiana sea cierta. Lo indiscutible es que para mil millones de hombres

este acontecimiento cinematográfico invita a una reflexión más profunda. Hace 2.000 años llegó a nuestro planeta un pequeño «E. T.», llamado Jesús. Fue en realidad un extraterrestre porque descendió a la tierra, no desde los espacios infinitos del inmenso cosmos creado por Dios, sino desde el seno mismo del Dios omnipotente, Creador del mundo. La señal de su llegada, según el Evangelio, fue ésta: «Encontraréis un Niño envuelto en pañales y acostado en un pesebre». El pequeño y tierno monstruo, protagonista del film, para nuestro sentido estético, sólo tiene algo hermoso: los ojos. Spielberg ha instalado en la cabeza horrenda unos ojos humanos, unos bellos ojos de niño. En cambio, este «E. T.», que apareció en Belén, es Dios, el Hijo de Dios, el Niño Dios. El «E. T.» de Spielberg, al final de la película, huye de esta tierra, asciende hacia el espacio; pero no sale del cosmos.

El «E. T.» de Belén se quedó en la tierra compartiendo las angustias, los dolores, la vida y la muerte de los humanos. Un día ascendió más allá de nuestro planeta, más allá de la creación, a un nuevo orden del ser y del vivir, al que nosotros también llegaremos algún día. A esa vida eterna que llamamos cielo.

La película que comentamos parece que debe su éxito a un ansia de pureza infantil, de limpieza del espíritu, de alegría, de paz y de verdadero amor que la humanidad tiene en esta hora angustiosa. Quizá el film renueve el mensaje de Jesús: «Si no os hacéis como niños, no entraréis en el Reino de los Cielos». Ni en el reino verdadero de la tierra.

"El demonio de media tarde"

DE J. L. MARTIN DESCALZO

Presentar a José Luis Martín Descalzo sería un absurdo. Y como autor de poesía, novela y teatro es sobradamente conocido por los lectores. Desde su Premio Nadal 1956 (uno de los auténticos y duraderos) con «La frontera de Dios», hasta «Lobos, perros, corderos» ha demostrado que para él la literatura tiene un valor de compromiso humano y de testimonio cristiano.

«El demonio de media tarde», editado por Planeja, es una obra valiente, tanto en su estructura como en su mensaje. Martín Descalzo ha escogido el camino difícil del monólogo-diálogo, con el eco sin palabra de quien se supone que escucha, en la soledad de un ejercicio de revisión y de nostalgia.

Sonia, la protagonista, repasa su vida, se expone a sí misma ante el espejo de un hijo que va a nacer, al que siente «vivo» en sus entrañas, y al que necesita hacer confidente de su propio riesgo. Y el desafío a que se presta Martín Descalzo es fruto de una situación de continuado enfrentamiento con la propia vida, dejando que aparezca de manera indirecta todo lo que él piensa sobre la mujer, la pareja, el dolor de las rupturas y la violencia de la pasión escondida. No hay un solo momento en el que el interés decaiga, porque a través del detalle vamos aprehendiendo instantes aparentemente fugaces, pero que forman la verdadera trama de una historia que nos va absorbiendo.

Martín Descalzo ha sabido comprender lo que es la dificultad de la vida de una mujer, y ha tenido el tacto de presentarlo sin tramoyas, y con la habilidad de un tejedor de historias, que no se deja llevar jamás por la improvisación o por el fácil dramatismo. Sonia acaba siendo un personaje que nos es familiar en el sentido más cordial de la palabra, y nos parece que estamos hablando con ella, cuando ella nos habla a través de su diálogo sin respuesta. Y con ella sentimos compasión, curiosidad, angustia, desilusión, esperanza. Precisamente por eso, porque es una mujer viva, y cotidiana; y está rodeada de seres que la ignoran, la comprenden, la acosan, la desprecian y la aman, como nos sucede a todos.

«El demonio de media tarde» es una novela que se lee con el ceño fruncido, y que se acaba para volverla a empezar, porque necesitamos llenar muchos silencios de este diálogo sin eco. Y ahí está el secreto de su interés.

Cantinflas todavía

Yo me quito el gorro ante este señor que se llama Mario Moreno y que será «Cantinflas» para siempre. Me quito el gorro cuando veo que hace «El barrendero». Porque Mario Moreno, que tiene los mismos años que Cantinflas, anda ahora por los setenta bien cumplidos. Y ahí, a los setenta, es donde se ha dicho a sí mismo que todavía puede seguir siendo quien siempre ha sido y que todavía puede seguir haciendo el cine que siempre le gustó hacer. «El barrendero» no es ni mejor ni peor que sus anteriores películas. Es, sencillamente, más nostálgica. Cantinflas se copia a sí mismo, pero no del todo. Sabe que ya no es quien era, aunque lo sueñe. Y por eso recorta la muestra de sus recursos. Y por eso sigue siendo fundamentalmente bueno, aunque no abuse de sus poderes taumaturgicos sobre las cosas. Ves «El barrendero» y te das cuenta de que Cantinflas vale por lo que es, aunque haya envejecido y tenga menos reflejos que antes. Es un personaje de antología. Un tipo que vive para su propia gracia de reír y hacer reír. Y la película, en tanto en cuanto demuestra que es vehículo que todavía sirve para este viaje de ida y vuelta de la alegría, te cae bien y te divierte. Tal como están las cosas, eso no es poco.

El escándalo de las finanzas vaticanas

Hay escándalos que conducen a la reforma. Y a mi me gustaría que el que ha rodeado a las finanzas vaticanas fuera de los segundos, para que así pudiéramos decir lo que afirma un título del último «I. C. I.»: «El escándalo no ha sido vano».

La verdad es que, aunque a los creyentes no nos guste hablar de ello, lo que ha ocurrido en los últimos meses en torno al dinero vaticano ha sido uno de los escándalos más graves de la historia de la Iglesia contemporánea. Mucho tiempo giraron los bulos ante el tema. Tal vez incluso ahora haya sido mayor el ruido que las nueces. Pero, nos guste o no, hay que reconocer que nunca estuvo tan bajo el prestigio mundial del Vaticano.

Personalmente yo estoy convencido de que en el mundo de la Curia ha habido en este punto más estupidez, ingenuidad o frivolidad que verdadera malicia.

Como es lógico el problema no se resuelve sólo con no hacer cardenal a monseñor Marcinkus. Los problemas personales son lo de menos y es muy posible que el prelado yanqui pudiera ser el menor de los responsables. Lo grave es que la Iglesia no puede permitirse un estilo negociante que tenga nada que ver con los gangsterismos que parecen ser inevitables en un determinado tipo de planteamientos económicos.

¿Si la Iglesia y su encarnación oficial vaticana no tiene confianza en su Dios y su pueblo, cómo predicar el evangelio que habla de los pájaros y las flores del campo? Curiosamente recientes informes económicos descubrieron cómo la Iglesia ha recibido siempre en el «óbolo de San Pedro» mucho más de los pobres que de los ricos, que es la pequeña gente la que más aporta y que, curiosamente, el momento más alto de tales aportaciones fue precisamente cuando Juan XXIII hablaba de la Iglesia de los pobres. Y alguien acaba de recordar que precisamente el Papa Roncalli rechazó la ayuda de la potente Confindustria (algo así como la CEOE italiana) porque comprendía que aceptarla hipotecaría la libertad de la Iglesia y del Papa.

Ojalá en el futuro los historiadores de la economía vaticana puedan decir que 1982 fue el año de la gran amargura y 1983 el año en que se pasó de las palabras a los hechos.

J. L. MARTIN DESCALZO (en «Vida Nueva»)

Preguntas a los pro-abortistas

— Si la vida humana no supone un valor absoluto e intangible para todos ¿sobre qué valores piensan ustedes fundamentar la sociedad?

— ¿Quién es para ustedes, que hablan tanto de derechos humanos, el ser humana más indefenso o inocente?

— ¿En qué casos y con qué autoridad se puede justificar la muerte de un inocente?

— Si las madres «tienen el derecho a su propio cuerpo y hacer con él lo que quieran», ¿acaso equiparan ustedes el ser concebido a un forúnculo del cuerpo de la madre?

— ¿Conocen lo que afirma y ha demostrado la Ciencia sobre el inicio y valoración de la vida en el seno materno, al ser fecundado el óvulo femenino?

— ¿Me podría explicar por qué la mujer que aborta es más libre, que la mujer que apuesta por la vida del fruto de su vientre, a pesar de las circunstancias adversas previstas?

— ¿Está para ustedes, señores abortistas, al mismo nivel ético, la mera anticoncepción que la eliminación del ser ya concebido?

— ¿Creen ustedes de verdad, que el aborto es un remedio plausible, para la superpoblación mundial?

— ¿Admiten que debe haber algo objetivo en este terreno o debe depender todo, como afirman, de la propia conciencia?

— ¿Todo lo legalizado o que se pretende legalizar, aunque sea por mayoría de votos, está ya de por sí justificado?

— ¿Un acto moralmente reprochable o un crimen dejará de ser tal porque lo realicen muchos, lo hagan más impunemente los que tienen más dinero o los que tengan menos escrúpulos morales?

— Un último interrogante, el de Juan Pablo II. ¿«Qué sentido tiene hablar de la dignidad del hombre, de sus derechos fundamentales, si no se protege a un inocente o se llega incluso a facilitar los medios o servicios, privados o públicos, para destruir vidas humanas indefensas?»

LA QUINCENA



VINICOLA

Eibar fue escenario hace unos días de una «Quincena Vinícola», organizada por el Ayuntamiento y por el restaurante «Chalcha». El acontecimiento sirvió para que la gente tratara de conocer el vino, llegara a amarlo...

«Lo primordial es educar a la gente para que sepa apreciarlo y hacer un buen uso de él. El alcoholismo sabemos que hace estragos en nuestro País Vasco. Una forma de combatirlo no es prohibiendo su venta. Sabemos lo que ocurrió con la Ley Seca en Estados Unidos. Actos como los desarrollados estos días hacen ver a la gente que el vino bebido con moderación es positivo.

Con estas palabras el crítico «vinícola», el bilbaíno José Garzón Sáez, clausuró la «Quincena Vinícola», que se inauguró con una conferencia del Premio Nacional de Periodismo Gastronómico, Luis Bettónica, quien disertó sobre el vino en nuestra mesa. No fue la única charla. Hubo otras tres más. En dos jornadas de la «Quincena» se vendieron sesenta y ocho «Riojas», de diferentes cosechas del presente siglo. La estrella, un «Bodegas Palacios», reserva especial de 1923, valorada en doscientas cincuenta mil pesetas, no llegó a ser adquirida. No ocurrió otro tanto con otro «Palacios», un glorioso de 1929, que fue adquirido por el propietario del restaurante donostiarra, Txomin Rekondo, al anunciar el subastador, que en caso de venderse, cien mil pesetas era su precio, esta cantidad sería destinada a la Residencia de Ancianos de San Andrés.

La «Quincena» además, tuvo un principal protagonista: el cocinero guipuzcoano José Castillo, quien recibió un cálido homenaje. Castillo tiene 70 años. Hace tres, decidió dejar las sartenes, cazuelas... en su «Hostal» de Olaberria, para en su «laboratorio» de San Sebastián, dedicarse al «descubrimiento» de nuevos platos, y seguir escribiendo sobre «una fuente inagotable: la cocina vasca».

Sus primeros «pinitos» en la cocina los realizó José Castillo hace cincuenta y cinco años en el hotel «La Urbana» de San Sebastián.

«No fue —dice él— mi amor por la buena cocina el que me impulsó a meterme cocinero. Era mi estómago vacío, quien me llevó a ello. Después comenzó a hacer de las suyas el «gusanillo», que me ha retenido más de medio siglo».

Bien justamente ha sido homenajeado. No ha sido pocas las cocinas que han tenido a este azeitiarra, que fue director de los Balnearios de Zuazo y Cestona; de los Hoteles Excelsior y Florida en San Sebastián; del Ritz de Madrid, del Casino de Bermeo, del Hostal Jaizkibel...

XANTI

Siempre me ha maravillado la predilección que los españoles tenemos por la letra O. Me refiero, claro está, a la O disyuntiva, que nos obliga siempre a quedarnos con esto o con aquello, a encasillarnos aquí o allá. Un español que se precie tiene que elegir entre Joselito o Belmonte, optar entre el fútbol o los toros, sentir predilección por las derechas o por las izquierdas, gozar del verano o del invierno, preferir la carne o el pescado. ¿Y no podría uno elegir como norma de su vida la Y griega y apostar a la vez por Joselito y Belmonte, por el fútbol y los toros, por el otoño y la primavera? Parece que no, que un buen español tiene que practicar a diario el disyuntivismo.

Sucede que a mí —que en este punto debo de ser muy poco patriota— me encanta esa Y griega. Y lo más gracioso es que esa predilección me viene de mis estudios de la teología católica, que dicen que es tan dogmatizadora.

Recuerdo que cuando estudié mis cursos teológicos me llamó muchísimo la atención la tendencia de nuestros dogmas a salvar muchos dilemas saltando por encima de ellos y montándose en la síntesis. Te preguntaban, por ejemplo, si Dios era uno o trino, si Cristo era Dios u hombre, si María fue virgen o madre, si los hombres se salvaban por su mérito propio o por pura gracia de Dios, y

la lógica te respondía que tenías, en todos esos casos, que elegir una parte de cada uno de esos dilemas, ya que si fuese uno no podría ser trino, siendo virgen no podría ser madre; la naturaleza de Dios era distinta de la del hombre y el mérito era diferente de la pura gracia. Pero luego venía la Revelación, que iba más allá que la lógica humana, y te explicaba que no había que elegir entre esos dilemas y que Dios podía ser uno y trino; María, virgen y madre a la vez; Cristo, Dios y hombre, y que la salvación venía del mérito y de la gracia a la vez y simultáneamente.

Este modo de plantear y discurrir me gustó.

A mí, por ejemplo, me había hecho sufrir mucho un letrero que —desde los tiempos de las guerras carlistas— había sobre el dintel de una casa de mi pueblo de niño. Decía allí: «Viva la ley de Cristo y muera la libertad». Yo no entendía. ¿Por qué habrían de hacerme elegir entre la ley de Cristo y la libertad? A mí me enamoraban las dos. Y me parecía que la ley de Cristo era la mejor de todas las libertades y no podía oponerse a ninguna verdadera libertad.

Tampoco me había convencido nunca ese argumento de que, como dos y dos son cuatro y nunca tres y media, quienes «poseemos la verdad» debíamos ser intolerantes. En primer lugar, porque yo nunca me sentí poseedor de la verdad y sólo aspiro con todas mis

fuerzas a ser poseído por ella. Y en segundo, porque aunque es cierto que dos y dos nunca serán tres y media, también lo es que cuatro es el resultado de la suma de dos y dos, pero también de la suma de tres y una, de dos y media y una y media, y de cien mil operaciones que me demostraban que aunque la verdad es una se puede llegar a ella por cientos de caminos diferentes.

Por eso me ha gustado siempre más sumar que dividir, superar que elegir, compartir que encasillar. Cuando me pedían que optara entre el orden y la justicia, yo aseguraba que ni el uno existe sin la otra, ni la segunda se consigue y mantiene sin el primero. Cuando me preguntaban si yo prefería ser cristiano o ser moderno, gritaba que ambas tareas me enamoraban y que no estaba dispuesto a renunciar a ninguna de ellas.

Tal vez por eso tenía yo tanto cariño a Santa Teresa, que, en un siglo aún más divisor que el nuestro, supo ser partidaria de la oración y de la acción, de la interioridad y la extraversion, de la ascética y del humanismo, de la libertad y de la obediencia, del amor a Dios y el amor al mundo, de la crítica a los errores eclesíásticos y de la pasión por las cosas de la Iglesia. Sí, los hombres y los santos de la Y siempre me han entusiasmado.

Ferreiro, a la Real □ □ □

Humor eibarrés

KONPAS BI FALTA

Plaentxia'ko musikuak ba ziarduen «konzierto» bat emoten. Euretako talde bat gaba guztia tabernarik-taberna ibillata zeuden eta, jakiña, erdi lotan. Beste guztiak akabau eben piezia eta onek ondiok jarrai ta jarri. Esaten detse:

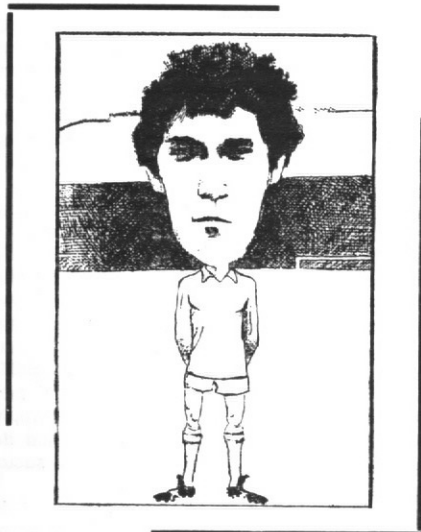
— Baiñan, mutillak, noiz akabatzia pentsatzen dozue?

— Guri ondiok konpas bi falta jakuaz!

Aldrebes musika papelak ipiñita zeukezen.

¡VIVA EL MARIDO DE LA REINA!

Plaentxiako musika bandakuak, Errepublikan denporan, juan ziran Eskoriatza'ra. Gabian, naiko «soplete» egiñ ondoren, euretako batzuk asi ziran ¡Viva el Rey!, diarka. Etorri jakuen aguzilla: Mutillak, ixillik! Ezin leikek alako diadar «subersivorik» esan eta. Plaentxiarrak billau etsen bueltia gauziari. Auxe esango juau orduan: ¡Viva el marido de la Reina!



El joven centro-campista eibarrés, Alberto Ferreiro ya es —desde el 11 de este mes— jugador de la Real Sociedad. El nuevo realista se ha comprometido a defender «sus nuevos colores» durante tres temporadas. Este año,

sin embargo, seguirá en la S. D. Eibar, aunque tendrá que desplazarse hasta San Sebastián, para entrenar, dos veces por semana con el Sanse. La próxima campaña jugará con el Sanse. Como contrapartida Ferreiro percibirá «algo menos de tres millones de pesetas». En este momento, Ferreiro estudia tercero de BUP en el Instituto Ignacio Zuloaga de Eibar. Sus historial futbolístico se inició en las «Escuelas de Alfa». Con el equipo alemán de «Alfa» Interviene en el torneo de Ipurua. Después de dos «temporadas», Ferreiro juega con los infantiles del Eibar, para pasar más tarde al Eibar-Urko de juveniles. El año pasado, aún militando en el Urko, Ferreiro jugó varios partidos con el equipo azulgrana de Tercera División bajo las órdenes de José María Arrizabalaga. Desde unos meses a esta parte comenzaron las «visitas» de técnicos a Ipurua... Gómez y Ferreiro eran sus «presas». Gómez terminó fichando con el Atlético de Bilbao. Ferreiro lo ha hecho por la Real Sociedad.

ABORTO = HOMICIDIO

«No podrá escapar a la calificación moral de homicidio lo que hoy se llama aborto provocado o, de forma encubierta, interrupción voluntaria del embarazo; porque es verdad que el hombre transmite la vida, pero ni la crea ni es dueño de ella». Esta rotunda frase viene contenida en el comunicado que la Comisión Permanente del Episcopado ha hecho público el 5 de Febrero 1983. Esta declaración titulada «La vida y el aborto» ha sido aprobada en votación secreta por unanimidad de los 20 obispos que forman dicha comisión permanente. Dice así el documento de los obispos:

«Al hacer pública esta declaración pastoral nuestra intención es:
— Clarificar ante la comunidad católica y la opinión pública de la Iglesia, rindiendo así servicio a la verdad.

— Defender expresamente el don sagrado de la vida.

— Fomentar la necesaria unidad de criterio entre los fieles.

— Oponernos a la degradación moral y al desmantelamiento de importantes valores éticos y humanos que supone, a nuestro juicio, la despenalización del aborto.

— Nuestra palabra se dirige especialmente a los creyentes católicos. Pero estamos seguros de que nuestra voz será también escuchada por todos aquellos que se sienten comprometidos en la defensa del hombre y del futuro de la humanidad.

La vida el primer derecho

— Vivir es el primero de los derechos humanos, raíz y condición de todos los demás. El derecho a la vida se nos muestra aún con mayor fuerza cuanto más inocente es tu titular, o más indefenso se encuentra: un enfermo muy grave, un anciano, un disminuido físico o mental, un hijo en el seno materno.

— No podrá escapar a la calificación moral de homicidio lo que hoy se llama aborto provocado o, de forma encubierta, interrupción voluntaria del embarazo, porque es verdad que el hombre transmite la vida, pero ni la crea ni es dueño de ella. Desde la fecundación de la madre, y en las sucesivas etapas de la gestación, existe ya una vida humana distinta de la suya, aunque se encuentre sostenida y protegida por la madre. Como estará encomendada a sus cuidados después del nacimiento.

— Para comprender la gravedad del aborto provocado, basta caer en la cuenta de que dos o más personas se ponen de acuerdo para causar la muerte violenta de un ser humano inocente e indefenso, so pretexto de unas situaciones que, si bien en determinados casos, como veremos después, merecen comprensión y ayuda, otras veces obedecen a oscuros planteamientos egoístas. En un aborto permitido por la ley concurre siempre la agravante de que quienes destruyen o desamparan a seres inocentes son precisamente aquellos que tienen el encargo sagrado de su protección: la madre, el médico, y el Estado.

— ¿Cómo puede una conciencia sana asistir impasible a semejante desafuero? ¿Cómo podríamos olvidar la validez permanente del «no matarás», en los Mandamientos.

Juicio moral sobre el proyecto presentado

El proyecto legal en cuestión ha sido presentado como una concesión limitada a muy pocos casos que sólo modificaría levemente la situación actual. Pero una lectura más atenta de su texto revela que existen aspectos y condiciones que permitirían utilizar la norma aplicándola a un gran número de casos que a primera vista no aparecen como incluidos en ella.

Cuando está en peligro la vida de la madre, el hijo sigue teniendo derecho a vivir. Afortunadamente gracias a los adelantos de la medicina estas situaciones son cada vez más raras. Mucho menos se puede privar de la vida al hijo para remediar otros males referentes a la salud física o psíquica de la madre. El aborto es ya de por sí un trauma grave y peligroso para quienes lo padecen.

En los casos de violación no es justo tampoco desproteger la vida de un inocente indefenso para anular las consecuencias de una injusta agresión cometida por otro. Las dificultades que se siguen para la madre han de ser aliviadas y aún remediadas con otras medidas personales y sociales.

Cuando se trata de previsible anomalías del feto, aparte de la dificultad de predecirlas con exactitud y con certeza, tampoco es justo negar la vida de un ser humano, atropellando su derecho y su capacidad de vivir. No pierde el hombre su dignidad ni su derecho a la existencia por el hecho de estar disminuido o de ser débil, como no lo pierden los enfermos desahuciados ni los ancianos. Sería en cambio un comportamiento inhumano tolerar el sacrificio de los débiles en pro del bienestar o del egoísmo de los fuertes.

Ante este derecho primordial del ser humano no cabe apelar tampoco al pluralismo social o al principio de tolerancia civil, puesto que se dejaría el campo abierto a patentes delitos contra la vida humana, cuyo obligado defensor es siempre el Estado.

— A nuestro juicio, resulta inútil legitimar la despenalización del aborto esgrimiendo falsas razones. Con frecuencia, se aducen, además, cifras desorbitadas que nadie ha podido comprobar.

Por otra parte, la existencia de un hecho delictivo cometido en la clandestinidad no es causa suficiente para permitirlo, así como tampoco es razonable extender a todos los casos el abuso de quienes disponen de recursos para realizar prácticas abortivas en otros países. Tampoco se puede reconocer a la mujer el derecho a disponer libremente de la vida del feto, como si ésta fuera una parte de su propio cuerpo. No debe olvidarse que el concebido es, desde el inicio de su vida, un ser distinto de la madre.

— Como consecuencia de estas consideraciones, no podemos menos de afirmar sin embigüedad de ninguna clase que la proyectada despenalización del aborto nos parece gravemente injusta y del todo inaceptable. No se puede dejar sin protección legal la vida amenazada de tantos seres humanos ni poner en peligro el patrimonio moral del pueblo. «Por ello —dijo el Papa en Madrid— quien negara la defensa a la persona humana más inocente y débil, a la persona humana ya concebida, aunque todavía no nacida, cometería una gravísima violación de orden moral. Nunca se puede legitimar la muerte de un inocente. Se minaría el mismo fundamento de la sociedad».

Pensamos, por tanto, que ningún católico ni ninguna otra persona que reconozca el derecho a la vida del otro como norma moral del propio comportamiento, podrán, en conciencia, colaborar en la elaboración de la ley y mucho menos en la realización del aborto. Es más, en nombre de las personas afectadas gravemente en su conciencia, sean o no católicas, pedimos desde aquí el derecho a obrar en conciencia para los parlamentarios, los funcionarios y los profesionales de la medicina que han tenido siempre a título de honor la defensa de la vida como el valor más alto y sagrado que existe sobre la tierra.

Más grave nos parecería aún que se pretendiera incluir la práctica del aborto en los casos previstos dentro de los servicios de la Seguridad Social. Ello equivaldría a considerarlo de hecho como algo legal, cuyo ejercicio debe ser facilitado por el Estado, destinando para la muerte lo que está ordenado a la vida.

La acción en defensa de la vida

— Los problemas que intenta remediar este proyecto de ley requieren, sin duda, soluciones justas pero nunca atribuyéndose el derecho a decidir sobre la vida de los seres indefensos. Las soluciones, por el contrario, han de abordarse previniendo las causas que desembocan en tan dolorosas situaciones y promoviendo una ayuda real de la sociedad a los casos y personas que se encuentren en ellas.

— Toda acción política digna de tal nombre supone el intento de corregir los males de la sociedad, no mirando tan sólo a sus consecuencias, sino prestando atención a las causas que las originan. Por ello se impone tomar en serio, desde la niñez y la adolescencia, una sólida formación de la sexualidad humana con insistencia en la primacía del amor, en la finalidad procreativa, en el valor sagrado de la vida y en la dignidad de la persona humana.

— Consideramos importante y urgente que se instrumenten medios y ayudas a aquellas madres, para las que el embarazo supone un serio problema, y para aquellas otras a las que la eventualidad de un hijo disminuido las hace acreedoras a un mayor apoyo por parte de la sociedad.

— Una familia normal, estable y sana constituirá siempre, sin lugar a dudas, el ambiente óptimo para la procreación y la formación de los hijos. Pero cuando, por desgracia, no es así, la sensibilidad cristiana y social ante un embarazo o nacimiento fuera del matrimonio, ha de ver en la mujer afectada, ante todo a una madre, y en el hijo que concibe o alumbrá, a un ser humano con plenitud de dignidad, que merece el respeto y la protección del cuerpo social y de las autoridades que lo rigen.

— Frente a la gravedad de la situación que plantea la proyectada reforma del Código Penal, exhortamos a los católicos a una aceptación sincera y unánime de la doctrina de la Iglesia en este punto. Les pedimos también que acepten con coherencia las consecuencias concretas de su fe, expresando su desacuerdo, como lo hacemos nosotros, con la ley que se pretende introducir, valiéndose para ello de los recursos legales que autoriza la Constitución y con el respeto que imponen el espíritu cívico y la ley del Evangelio, así como negando su colaboración a toda clase de prácticas abortivas».

PABLO ALDAZABAL: Su preocupación religiosa

Quizá fuera la faceta religiosa algo que no aparecía clara en las actitudes y manifestaciones superficiales de Pablo Aldazabal. Podía, en momentos, causar la impresión del hombre que tenía superado el problema religioso. Era la apariencia. Si Pablo se encontraba con un interlocutor que le movía, que le llevaba hacia el campo religioso, no tenía el menor reparo para seguir la dirección y profundizar en su interior. Conociendo algunas dificultades de Pablo para la aceptación del fenómeno cristiano total, quiero imaginar una conversación con él, que la hubiera aceptado plenamente. Por otra parte, no es tan imaginaria la conversación por cuanto que muchos de los conceptos que ahora expresaremos son parte imaginación, parte realidad.

—¿Sabe, Pablo, que el jesuita de Lubac ha sido nombrado cardenal a sus 85 años? ¿Sabe quién era este hombre que tanto ha sufrido en la Iglesia y por la Iglesia? Cuenta el Abbé Pierre que la víspera de su ordenación sacerdotal se confesó con de Lubac. Acababa de salir la edición de su obra «Catolicismo» y Abbé Pierre recibió de las manos del jesuita un ejemplar. Al rogarle que escribiera unas líneas, de Lubac escribió así en su libro: «Mañana cuando te halles tendido sobre las losas de la capilla para la ordenación, haz una sola petición al Espíritu Santo: Pídele que te conceda el anticlericalismo de los santos».

—¡Muy bueno! hubiera respondido Pablo. Yo no soy santo pero estoy totalmente de acuerdo con ese jesuita.

—Vd. Pablo, escucha y lee con atención lo que escriben y dicen «los hombres de la Iglesia».

—Cierto.

—A veces queda de acuerdo con lo que oye y lee, y otras se pone nervioso ante lo que ha leído y particularmente oído.

—Sí. Más de una vez he sufrido con el predicador de turno.

—¡Bien! No podemos olvidar que no todo lo que los curas dicen es Palabra de Dios. Dios nos habla por los hombres. Cierto. Pero su Palabra pasa por los labios de los hombres; es un hombre quien habla. Toda su historia personal, todos sus condicionamientos históricos y psicológicos y «sus complejos» (todo

el mundo los tiene), todo queda reflejado en la palabra. No podría ser de otro modo. Habría que matizar todo esto distinguiendo los problemas individuales y las cuestiones de doctrina, pero lo dicho ahí queda.

—Me gusta mucho esa distinción de la Palabra de Dios que pasa por la palabra del hombre. Oigo con atención esa Palabra, pero la verdad que no siempre me ha parecido Palabra de Dios.

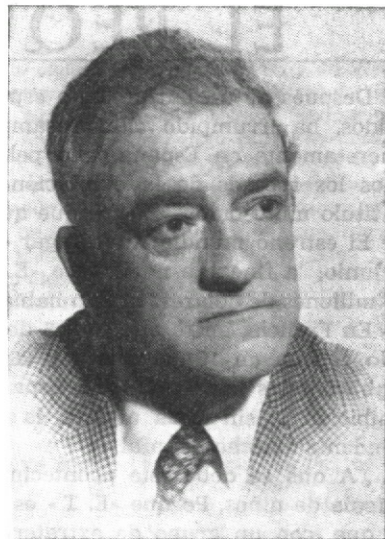
—Conozco, Pablo, su afición por la buena música. Sé que gozaba, en la Parroquia, cuando el órgano ejecutaba la marcha fúnebre del compositor romántico noruego Grieg. No sé si sabrá que Franz Schubert en los credos de sus misas eliminaba de la confesión de fe el «creo en la Iglesia». Mire, yo creo en la Iglesia. Me siento hijo de la Santa Madre Iglesia. Ello no obsta para que observe con pena muchos fallos de esta Iglesia y comprenda perfectamente las dificultades de muchos para creer en la Iglesia. No puedo comprender que la Iglesia haya desempeñado, durante mucho tiempo, el papel de institución represiva de libertades. Que se haya opuesto, en muchos momentos, a los avances de la ciencia. Que, en los últimos siglos, se haya alineado más de la cuenta en contra de las fuerzas progresivas de la Historia. Que haya tenido y tenga infidelidades serias al evangelio por su gusto al poder y su apego a las riquezas. Esto parece verdad como también es verdad que la Iglesia ha hecho cosas muy buenas. Que ha tenido grandes santos, hombres que se han sacrificado por los demás, gente que ha ido pobremente por todo el mundo promocionando a pueblos, tantos padres y madres de familia que han vivido sencillamente amando a Dios y al prójimo. En la Iglesia hemos nacido a la fe. En la Iglesia obtenemos el perdón de nuestras faltas. La Iglesia me enseña la fraternidad universal.

—Totalmente de acuerdo con todo.

—¿Qué tal si siguiendo la enseñanza de Jesús de Nazareth a quien Vd. admira, recláramos la oración que El nos enseñó?

Estoy seguro que, con su alma de niño, que, en el mejor sentido, en el fondo lo era, hubiera fácilmente asentido.

Pablo Aldazabal, agur, egun aundirarte!
J. S.



Txikitatikan ezagutzen zindudan, Pablo. Nerbio utsa ziñan. Erraz berotzekua. Baita be erraz baretzekua. Baiñan blotz ona zeukazun.

Danen lagun ziñan. Zure blotzean etzan gorrorik gordetzen. Beti egon oi ziñan gertu daneri laguntzeko.

Bizitz bidietan aurrera juan giñanean, noiz-beinka bakarrik ikusten giñan. Baiñan zuk, Pablo, lengo gizatasunez jarraitzen zendun. Bizitzak, gaiñera, zure su eta nerbioa asko moldatu zitun.

Pena da, baiña, Mendiguren eta Zarraua'ren ofiziñan ez naiz geiago zurekin izketan jardungo. Ezingo ditugu gogoratu Errebal kaleko «travesurak». Edo «Alfiler» aguazillari egindako zirrikadak. Ezta be Ondarresa'ko Valentin'ek egiten euskuzen arramuskadak. Ezta be Trinkete'ko Sebastianari, azukre tontor baten truke, egiten genion mesedea pasialekuan sillak ipintzen. Edo ta zure aitita Txisperuak zuri eta guri, okerkeritxo batzuk egin ondoren, emoten euskun erreprentioa.

Ori dana, bai, historia txikia da, pasatu dan historia. Zu, barriz, oraiñ abiatu zera betiko historiaruntz. Pablo, emen histori berdintxo bizi izan gendunok alkartu gaitzela or zu bizi zeran salbaziozko histori zoragarrian.

P. Z.

MUNDO SINDICAL EIBARRES

En Eibar han participado en las últimas elecciones sindicales casi un noventa por ciento de los trabajadores. Las tres centrales mayoritarias reúnen en conjunto al ochenta por ciento de los delegados elegidos. Sin embargo sólo está afiliado uno de cada tres trabajadores eibarreses.

Los 418 delegados elegidos en las 203 empresas en las que se han realizado elecciones sindicales recientemente, representan a unos siete mil trabajadores. Se calcula que no llega al diez por ciento el número de empresas en las que no se han realizado elecciones.

Entre ELA-STV (130), PGT (117) y CC. OO. (87), las tres

centrales mayoritarias reúnen el ochenta por ciento del total de los delegados elegidos en nuestra ciudad. LAB no llega al diez por ciento. También descende de manera muy acusada el peso de los delegados «no afiliados» que pasan de representar 16,4 por ciento en mil novecientos ochenta, al 10,04 por ciento en mil novecientos ochenta y dos.

Se cifra en un treinta por ciento el porcentaje de trabajadores eibarreses afiliados. Se puede calcular en unos 9.000 el número de trabajadores asalariados en Eibar. De éstos, 3.000 están afiliados...

JOYERIA - RELOJERIA

ARTICULOS DE REGALO - ARTE ORIENTAL

c/ BIDEBARRIETA, 10 - TELEFONO 71 80 45

careaga

BITXITEGIA

ORDULARI ETA ARTE GAUZAK

La droga (2)

CLASIFICACION

- Depresores del sistema nervioso central:
 - Alcohol.
 - Opiáceos (opio y derivados): heroína, morfina, codeína; (sintéticos): metadona (Metasedin); (analgésicos mayores): Sosegón, Tiltrate, Dolantina.
 - Hipnóticos y sedantes (barbitúricos): Optalidón.
 - Tranquilizantes menores (Valium, Librium...).
- Estimulantes del sistema nervioso central:
 - Anfetaminas (Bustaid, Dexedrina, Centramina, Ponderal...).
 - Cocaína.
 - Derivados xantínicos (cafeína, teína, colas).
- Perturbadores del sistema nervioso central:
 - Derivados del cannabis (marihuana, hash, thc).
 - Psicodilépticos (LSD-25, mescalina...).
 - Disolventes volátiles (amilo, gasolina, eter...).

CANABIS. Uso: hierba y hojas (marihuana, grifa, ganja...), resina (chocolate, hash, mierda...). Administración: Inhalatoria (fumada sola con tabaco en pipa o cigarrillo). Oral (menos usada, efecto menor y más tardío). Tolerancia: no produce. Dependencia: moderada. Adicción: no produce. Abstinencia: no produce. Peligro inmediato: pérdida de memoria en el adolescente.

BARBITURICOS. Administración oral, raramente intravenosa, frecuente asociación con alcohol y otras drogas. Tolerancia: rápida a dosis bajas. Dependencia: muy marcada. Adicción: marcada sobre todo en dosis altas y continuas. Abstinencia: intensa. Cuadro potencialmente muy grave a tratar en el hospital. Peligro inmediato: sobredosis. Más frecuente al añadir alcohol. Coma y fallo renal. Peligro a largo plazo: deterioro intelectual, alteraciones de conducta, demencia, suicidio, Insomnio, ansiedad.

HEROINA. Administración: inyección intravenosa. Inhalada directamente o fumada. Tolerancia: rápida y marcada. Dependencia: rápida y muy intensa. Adicción: rápida y muy intensa. Abstinencia: muy intensa a las pocas horas de la última dosis. Peligro inmediato: sobredosis frecuentes y muertes por insuficiencia respiratoria, patología asociada a la vía de administración. Peligro a largo plazo: efectos múltiples a todos los niveles que acortan la vida media.

ANFETAMINAS. Administración: oral e intravenosa. Tolerancia: lenta pero gradual y progresiva. Dependencia: muy intensa. Abstinencia: existe. Debilidad, depresión, apatía, suicidios a veces. Adicción: no es tan marcada como la provocada con los opiáceos. Peligro inmediato: sobre dosis no muy frecuentes, hepatitis... Peligro a largo plazo: delgadez marcada, debilidad, irritabilidad, psicosis amfetamínica.

COCAINA. Administración: Inhalación, intravenosa, oral. Tolerancia: no produce. Adicción: no produce. Dependencia: muy marcada. Abstinencia: no produce. Peligro inmediato: conducta agresiva, impulsividad... Peligro a largo plazo: Irritación tabique nasal, delgadez, Insomnio, psicosis paranoides...

● **HEROINA: 130.000 MILLONES DE PESETAS EN ESPAÑA.**

● **UN HEROIMANO NECESITA DOS MILLONES DE PESETAS ANUALES.**

LA HERONIA. SUS EFECTOS

La heroína entre todas las sustancias utilizadas como «drogas» es el agente químico que en el menor tiempo de consumo reiterativo, con el más acusado gradiente de tolerancia orgánica y la más intensa acción psicobiológica establece en el consumidor un estado de dependencia completa, debida principalmente, a alteraciones funcionales del sistema neuroquímico. Estas alteraciones básicas trastocan de tal forma la estructura de la personalidad, que para recuperar la armonía es necesario como primera medida la atención del síndrome físico.

La dependencia de la heroína comienza, en muchos casos, con una ingesta diaria, ya sea snifada o por inyección intravenosa (en menos casos sub-cutánea) alrededor de 3 a 8 semanas (plazo variable de acuerdo al grado de pureza de la droga y características físicas del adicto). Una vez que la dependencia física está establecida, la motivación fluctúa desde la búsqueda del placer hasta una elevación del sufrimiento de la abstinencia. La «vida», entonces se vuelve patrón implacable de elevaciones decrecientes conforme se des-

arrolla la tolerancia y de bajas crecientes conforme la dependencia física se acentúa. Todo esto se hace más insatisfactorio y frustrante por las dificultades para obtener la droga.

La aparición de los fenómenos de abstinencia no siempre siguen un curso predecible. Para la heroína fluctúa entre 4 a 10 horas desde la última ingestión y se pueden mantener entre 48 y 96 horas. Es posible agrupar a los signos y síntomas de la abstinencia en niveles crecientes de gravedad: Inquietud, ansiedad y un deseo devorador por la droga. Bostezos, lacrimación, sueño ligero sin reposo. Pupilas dilatadas con reactividad a la luz disminuida, carne de gallina, accesos de frío y calor, contracciones musculares y dolores musculares y articulares. Insomnio, temperatura elevada, aumento de la frecuencia y profundidad de la respiración, aumento de la presión sanguínea y del pulso, inquietud acentuada, náusea, vómito, diarrea, pérdida de peso y orgasmo espontáneo sin placer.

Esta profunda alteración psicósomática a que somete la heroína a su usuario junto a un extrañamiento social, configuran rasgos comportamentales específicos del heroínmano: Aislamiento en su adicción: la sensación placentera de la droga es tal que lo lleva a no necesitar estímulos sociales. Interés exclusivo en la droga: La profunda dependencia física hace que el heroínmano centre toda su actividad en la búsqueda exclusiva de la droga, reduciendo cualquier otro interés. Estrategias de supervivencia: Los altos costos de la droga lo obligan a un «tráfico», al uso del engaño, el hurto, la manipulación afectiva, el chantaje emocional, y otros, y a una mayor conflictividad con la policía. Exhibicionismo de su adicción. Actitud masoquista hasta aceptar la autodestrucción. Falta absoluta de solidaridad, egoísmo exacerbado incluso con sus iguales. Pérdida de la capacidad y resonancia afectiva. Pérdida del autocontrol impulsividad. Disminución del interés sexual.

(Continuará)

«ALANON» EIBAR'EN

«Alanon» Eibar'ko bazkun bat da. «Alcohólicos Anónimos» deritzaien oien sendietakoak egiten duten bazkuna.

Oraintxe bost urte sortu zan gure errian. Zoritxarrez, ez dira asko oraindik. Izan bear litzatekez, bai. Ez dago kontuan euki besterik zenbat «Alcohólico» dagozen gure Eibar ontan. Oiek denak gaixoak dira. Eta osatzeko, ziur asko, laguntasuna bear dute. Ez, ordea, sendagillearena bakarrik. Baita be eta bereziki beren etxekoena. Ez bait-da erraz alkolaren menpe erori diranekin tratu emankor bat eukitzea. Jakin egin bear da nola tratatu gaixo oiek eta zer eskukin. Orixe, ain zuzen, ikasten da «Alanon»-go batzarretan. Astelen eta eguenian, astero-astero, alkartzen dira Untzaga'n, musikako bandak jotzen duan lekutik urbil, antxe bertan, dagon gela baten. Illuntziko zazpiterdietatik zortziterdiak arte. Auxe da beren elburu ederra: Alkolikoen familiei laguntza eskiñi, jakin dezaten beraiekin nola jokatu. Baita be eskoletan bertan eziketa bat eskiñi umeei eta berdin erriari. Bazkun onen berri zeatzagoak jakitzeko, deitu urrutizkin edo telefono auetara: 711468 eta 702282.

JENARO MENDICUTE AMELIA AIZPITARTE

Urtarrilla'ren 5'ean ospatu ebezan beren ezkontzako Urrezko Eztaiak Jenaro Mendicute eta Amelia Aizpitarte'k. Egun aundi ontan baita be parrokiak omenaldi bat eskiñi eutsan Jenaro'ri bertako koruko kantore eta zuzendari izan dalako. Benetan merezia!

«Furrielatarren» sendikoa da Jenaro. Amelia, barriz, Doña Petra Elejande maixtraren alaba. Biak, oso alkartuta eta maitasunak bultzatuta, aurrera eta egoki eruan izan dabe ezkontz-ekintza. Bi seme-alaba izan dabez eta bederatz billoba dauzkate. Eta ederrena, oraindik benetan gazte konserbatzen dira. Zorionak, Amelia eta Jenaro, eta aurrera orrelaxe!

Era el 5 de Enero de 1933 cuando en Arrate celebraban el sacramento del matrimonio Jenaro Mendicute y Amelia Aizpitarte. Don Raimundo Aranguren fue el sacerdote que ofició la Santa Misa ante la Amatxo de Arrate en aquella fecha gozosa. Con la Virgen de Arrate empezaba esta pareja su aventura sagrada matrimonial.

Jenaro nació en Eibar, en la familia de los «Furriela». Este sobrenombre les venía de un tío suyo, quien después de aprender a leer y escribir en el cuartel de Burgos, llegó en dicho centro militar a ser «cabo furriel». El padre y tío de Jenaro fueron famosos transportistas en nuestro pueblo, primero con un carro tirado por caballos y luego con un camión. Estuvo asociado a ellos un tal «Karakate», hombre corpulento y fuerte, que terminó su vida en condiciones trágicas, en las inmediaciones de Málzaga, cuando desde Elgoibar venía con su carro y caballo. Jenaro recuerda haber oído que el caballo pasó toda la noche quieto, junto a su amo muerto.

Jenaro, muy niño, a los seis años, entró en el Colegio de Isasi regentado por los frailes lasallianos, todos ellos franceses. Surgida la guerra del 14, aquellos profesores fueron voluntarios a luchar por su patria. Jenaro recuerda en aquel colegio a alumnos mayores que él, entre otros, a Félix Aizpitarte, Faustino Iraeta, Joaquín Elorza, Ambrosio Larrea-tegui...

Al no reintegrarse los frailes, Jenaro tuvo como maestro, en el Cuartel Viejo, a Don Segundo Mayora. Poco tiempo hizo allí, pues enseguida se matriculó en la escuela que en la calle Jardines regentaba el sacerdote Don Gregorio de Leceta. Marchó éste a la Argentina y le sustituyó el sacerdote Dn. Eulogio Ulacia. Nuestro homenajeado tiene recuerdos muy gratos de aquel colegio, de Dn. Eulogio, de las representaciones teatrales que bajo la dirección del maestro-sacerdote interpretaban, de los viajes a la provincia, como cuando en Zumaya interpretó Jenaro el primer papel de «Los Mendigos», haciendo de barítono su primo Jacinto Mendicute y entre los tiples, entre otros, Félix Ayerbe.

Jenaro ha sido —según me confiesa él con todo detalle— basculero durante 50 años. Era el año 20 cuando empezó en la fábrica de los Hermanos Aramberrí —Julián Víctor, padre de Lázaro, y Pantaleón, padre de Eduardo—. Allí trabajaba, como encargado, su tío Martín, quien le introdujo en la fábrica.

—¿Cuándo surgió —le pregunto— su afición a la música?

—Estuvo en nuestra casa, de pupilo, me responde Mendicute, el maestro Dn. Miguel Muniain, a quien llamaban «maixu txikixa». Con él terminó el primer libro de Solfeo. Con el Sr. Cañón pasó otros dos libros. De teoría



BODAS DE ORO

estaba muy bien. Lástima que no estuviese a la misma altura en cuanto a oído.

Con motivo de poner en escena la obra teatral «La sombra de Mariam» del Rvdo. Dn. Juan José Pérez Ormazabal, nos hicieron un llamamiento a los jóvenes de la Congregación de los Luises. Sería el año 1924. Entonces canté, en esta obra, en unión con el padre de José Ramón Orozco, su tío Marcelo («Carriles»), Jerónimo Zaldumbide, Facundo Guruceta, Txiriloia, etc.

Evocando a Marcelo Orozco, me dice Jenaro, que este Marcelo, popularmente conocido por «Carriles», tenía una voz muy buena y agradable. Se le animó y algo también le ayudó Eibar poniendo por ejemplo en escena, a beneficio del mismo, «Marina», a que cursara estudios de canto en Italia. El célebre tenor Anselmi fue su maestro. Esto ocurría en los primeros años de la década de los 20. No resultó la experiencia, que fue seguida con sumo interés por todo Eibar, y Marcelo Orozco volvió a su patria un tanto derrotado, estableciendo su nuevo domicilio en Barcelona, donde terminó sus días.

También Jenaro fue muy aficionado a la pelota.

—Jugaba de delantero, me puntualiza. Recuerdo muchos partidos disputados en compañía de Felipe Arrillaga contra Tomasito Echaluze y Vicente Guisasaola. Tomasito era aurrelari de lo mejor, me dice. Jugamos mucho en campeonatos locales.

El tenor Mendicute recuerda como si fuera hoy el partido que se disputó en San Sebastián, en el cual Atano III le arrebató el título de campeón a Mondragonés. Allí estuvo él de espectador entusiasta en aquel encuentro que terminó con el resultado de 22-19.

Y para comprender su amor a la música, he aquí una anécdota. Jenaro, al poco tiempo de este triunfo de Atano, se desplazó un domingo a la capital donostiarra con intención de contemplar al campeón de la pelota. Pero he aquí que, atravesando una calle donostiarra, se fijó en un cartel que anunciaba la representación de «Las Golondrinas» con Marcos Redondo. Y dejó el partido para marcharse a escuchar a Marcos Redondo.

Diremos para terminar estos aspectos de la vida de Mendicute, que su amor a la música se ha desarrollado, a través de más de

medio siglo, como tenor primero y últimamente como presidente del Coro parroquial eibarrés. Ha sido por lo mismo, la Parroquia de San Andrés la promotora del homenaje que se le dedicó la víspera de Reyes a este popular eibarrés de la dinastía de los «Furriela».

Amelia, la consorte de nuestro tenor, es hija de Crispín Aizpitarte y de aquella maestra, institución en Eibar, que se llamó Doña Petra Elejalde.

Su padre Crispín aprendió y ejerció oficio de grabador a la vera de su hermano Antonio hasta que, inaugurada la Escuela de Armería, fue nombrado conserje de la misma. Murió en nuestro txoko el año 1943, a la edad de 58 años.

La madre Doña Petra era eibarresa también de pura cepa. Hizo sus estudios de Magisterio en Bilbao y como maestra pasó toda su vida en Eibar, en el edificio del Ayuntamiento. Fueron más de 40 años los que ofreció en la educación de la niñez y juventud eibarresa. Fue, además, persona imprescindible en todas las comisiones benéficas de nuestro pueblo. Muchas veces tuvo que presentarse ante autoridades de primer rango. Sus gestos educados y finos y su palabra ponderada e insinuante siempre estuvieron al servicio del necesitado. Por su aula pasó medio Eibar. Era muy aficionada a la música y de muy buen oído, lo que se hacía palpable en las pocas zarzuelas que sabía cantar. Murió el año 1948, a los 66 años de edad. En su matrimonio tuvo una hija única, esta Amelia que acaba de cumplir sus Bodas de Oro matrimoniales.

Ella y su marido han sido muy felices en su matrimonio. Tuvieron dos hijos. Gracias a los mismos han podido disfrutar no poco de nueve nietos. Y ¡qué maravilla!, a su altura de años, disimulan a la perfección su edad. Parece que sólo han celebrado las Bodas de Plata matrimoniales. Enhorabuena, Amelia y Jenaro y adelante con la paz y la gracia de Dios, así, durante muchos años más.



José Ormaechea, S. A.

FABRICA DE APARATOS
ELECTRODOMESTICOS

Apdo. 11

EIBAR

Tei. 713644

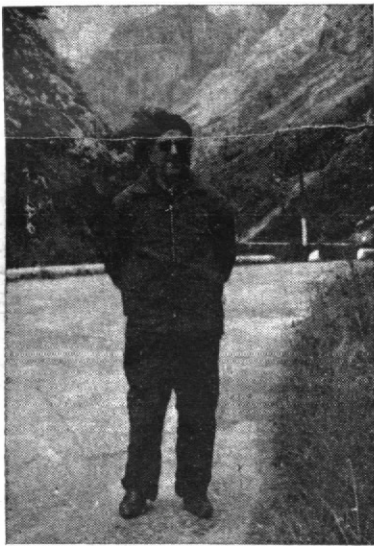
AGUIRRE

REPARACIONES
COMPONENTES ELECTRONICOS
MATERIAL ELECTRICO

Errebal, 14

EIBAR

Tel. 711910



Merecido homenaje el que se le tributó al carmelita Padre Txanton Goiria el día 30 de Enero pasado con motivo de sus Bodas de Oro sacerdotales.

Abrió el pórtico de esta celebración gozosa una solemne Erri-Meza con la Bendición Apostólica del Papa.

En la comida-homenaje rodearon al Padre Txanton muchísimos familiares y amigos. Era prolongación del justo homenaje al carmelita misionero que trabajó en Colombia 14 años y que luego recorrió, sobre todo en Vizcaya, incontables pueblos como predicador en euskera a lo largo de casi diez años, hasta que arribó a nuestro Eibar, donde ha realizado y realiza labor apostólica desde el año 1955. Era reconocimiento merecidísimo a su gran labor como autor de muchos libros en euskera.

Publicamos unos bertso-berriak que nuestro director Don Pedro Celaya cantó en la comida-homenaje.

Agur, Aita Txanton maite,
t'emengo denoi agur.
Zure apaiz urrezko eztaik
alkartzen gaitu gu gaur.
Goresmen ta omen zuri,
karmeldar jatorrori,
Jainko t'erri serbitzari
zeralako izan beti.

Colombia'n apaiz egiñ
ta an gel ziñan bertako,
mixio ekintzan sutsu
Kristo rekin lantzeko.
Jainko egarrrik bultzatuta
ibill ziñan erriz-erri,
naiz ta osasuna galdu
denen probetxugarri.

Zure aberrira itzuliz,
maite izan dezu bera,
euskeldun eta fededun
dediñ saiatu zera.
Orra or zure liburuk
ta itzaldik an ta emen.
Berak dira ezaugarri
ipiñ dezula kemen.

Jainko ereintza alperrik
emen ixuri ez bait-da,
jgora biotzak, maiteok,
ba dator eta uzta!
Zuk, Txanton maite, jarraitu
emanaz arnas berri,
gaur ta emen uztar daiguzen
pakez Jainko eta aberri.

AITA TXANTON OMENDUA

Aita Txanton Goiria Galdakaon jaio zan 1908'gn. urteko Urrilla'ren 25'ean. Bederatzi anai-arreba izan ziran. Bera zan zarrena. Lenengo letrak astitakin ikasi ebazen. Gero, zortzi urte egin barik, Larrea'ko Karmeldarren Ikastetxera juaten asi zan. Eguneroko-eguneroko, lau kilometro egiten ebazen juaten eta beste lau etortzen. Amabi urte terdikin artu eban karmelita izateko asmoa. Lau urteko ikastaroak amaitu eta 16 urtekin nobiziaduan sartu zan.

—Noiz Juan ziñan Kolonbia'ra?, diñotsat Aita Txanton'eri.

—1931'gn. urtean, «Magallanes» itxasontzian. Kolonbia'n lenengo zapaldu gendun lurra Barranquilla'kua izan zan eta gero Leiba. Emendik, Magdalena erreka zear, itxasontzi txiki baten eta sei egunean, esker eta eskuma baso ikaragarriak ikusten, gabaz katamontz edo tigrien irrintziak entzuten, bero izugarria pasatzen, azkenian be, trenez egun oso bat pasa ondoren, eldu giñan Bogota'ra. Orduan 300.000 biztanle zitun; gaur sei milloi. Leiba'n egin nun irugarren Teologia ko urtea eta laugarrena Medellin'en.

—Lenengo «destino» nun?

—1933'gn. urteko Urtarrillaren 29'ean abade ordenatu ondoren, Frontino izeneko errian izan neban. Gogoratzen naiz egun oso bat, kotxean, igaro nebala bertara juateko. Ordurarte, gaiñera, iru egunean eta zaldiz juan bear izaten giñan. Antxe egon nintzan koadjutore eta erritxo bateko parroko. Antxe baita be gaixotu nintzan. Ondoren, Bogota'n egiñ nebazen iru urte.

—Medellin'en be abade lana egin dozu?

—Bai, orixe! Bogotatik Medellin'era abaiatu nintzan. Eta emen iru urtean lana egiñ neban. Nere uztez, ementxe egiñ neban lanik ederrena. Karmen'go iru Kofradiak neuk zuzentzen nebazan. Dotriña lanean be ekintza ederra izan gendun. Irurogei ta piku katekista laguntzaille izan nebazen arlo ontan. Medellin'eko ekiñaldi ondoren, Palmira'ra juan nintzan. Zaldiz ibilli bear izaten gendun, sarritan, ez bait zegoan kamiñorik. Mixio lurraldeak bisitatu bear izaten genduzen. Askotan, itsalean, ia 40 gradura eltzen zan beroa.

—Zer oroigarri daukazu Kolonbia'ri buruz?

—Oso ona. Medellin eta Antiokia'ko probintzi guztia oso kristaua zan. Eundik irurogei euskal odola de Medellin'en aurkitzen dana. Eta euskaldunak benetan maitatuak ziran lurralde artan. Gogoratzen naiz, Europa'ko gerra denporan, toki batetik bestera joatea etzala erraz. Euskalduneri, baiña, txartel baten bitartez, erraztasun guztiak emoten euskuezen.

—Noiz itzuli ziñan Euskalerrira?

—1946'gn. urtean. Gaixorik etorri nintzan. 55 kilo ziran nere pixu guztia. Larrea'n egiñ nitun bi urte. Gero zazpi Begoña'n. Emendik, Bizkaian zear asko ibilli nintzan itzlari lez eta gogo-jardunak ematen. Begoña'tik Eibar'era etorri nintzan 1955'gn. urtean. Emen, Eibar maite ontan, 27 urte daroiadaz.

—Beti izan zara Euskal Idazle?

—Bai, Jainkoari eskerrak. 17 urte egin berriak nituan eta «Euskalerraren Alde» aldizkariak eratutako sariketan lenengo saria irabazi neban. Guda aurretik, baita Kolonbia'n nintzala be, aldizkari oneitan idazten neban: JAUNGOIKO ZALE, EKIN, KARMEN'GO ARGIA, EUSKAREA.

Guda ondoren, nere lanak aldizkari askotan agertu izan dira, adibidez, auetan: KARMEL, EUSKO GOGOIA, GOIZ-ARGI, ANAITASUNA, AGUR, ZER.

—Liburuak be idatzi dozuz?

—Lenengo argitaratu nebana, 1952 gn. urtean, «BERRIOTXOAREN BIZITZA» izan zan. Urte berean, «KARMENGO ESKAPULARIOA» sortu neban. Ondoren, 1955'gn. urtean, «FATIMA'KO AMA BIRJIÑA» argitaratu eusten. 1968'gn. urtean, barrik, «KRISTO'REN ELIZA». Gero «GOI-BIDE» eta azkena, urten barria, «GERNIKAKO ARBOLA» da.

—Argitaratu barik gelditzen jatsu zertxobait?

—Ez gitxi! «SINISMEN AGERPENA», Arrate'ko irratian erabilitako gaiekin bi liburu atara leikez. Badaukat beste bat gertautu, nere gogo-gogokoa, «JAUNGOIKOIA» deritzaiotena. «EGI IZPIAK» izenburua ipiñi diot 225 idazlaneri, erdiak argitaratuta aldizkarietan, beste erdiak azaldu barik. Baditut 70 olerki idatziak «BIOTZ IZPIAK» izenburuakin. Eta geiago be bai.

Naiko biar egindako gizona! Ondo merezia zeukan, bai orixe, Aita Txanton'ek omenaldi au.